Đo Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường

NHẬT BÁO NGHỊ LUẬN CHANH TRỊ KINH TẾ XÃ HỘI VĂN HÓA

Tự Do

TIẾNG NÓI CỦA NGƯỜI VIỆT TỰ DO

Giám đốc : PHẠM VIỆT-TUYỀN

Quản nhiệm : KIỀU VĂN-LÂN — Tổng Thư ký toà soạn : LÊ VĂN-TIỀN

Báo-quán : 25-27-29, Võ-Tánh — Saigon — Hộp thư số 603 — Điện thoại tự động 25.521

Năm thứ Mười.—Số 1.904 Thứ Tư 17-7-63 (27 th. 5 (âm) Quý Mão Giá 2đ.

Cornell University Libraries

ĐỌC TRONG SỐ NÀY:

- Buổi họp đầu Anh-Mỹ-Nga: không khí lạc quan
- Nga Sô tố cáo Trung Cộng gây phong trào chống đa trăng Nga
- 105 sỹ quan được thăng cấp.- Vấn đề gạo tại Trung phần và Cao Nguyên
- Các nghiệp đoàn công nhân xin chính đốn lương vì giá vật dụng tăng.- Các nhà thầu vẻ số lại bán giá chợ đen cho người bán lẻ

Ông R. MANNING

Phụ tá Bộ trưởng Ngoại giao Mỹ về Thông Tin báo chí sẽ tới thăm Việt Nam

SAIGON (VTX) 15-7.— Ông Robert Manning, Phụ tá Bộ trưởng Ngoại giao Hoa kỳ về Thông tin Báo chí sẽ tới Đông Kinh tới Saigon vào hồi 11 giờ 15 ngày mai để viếng thăm Việt Nam trong ba ngày.

Từ Saigon, ông Phụ tá Bộ Trưởng Ngoại giao Hoa kỳ, sẽ đi Vọng cước và Ma Ni, tiếp tục cuộc du hành quan sát các nước Á châu, trước khi trở về Hoa thịnh đốn.

Tiếp tân nhân ngày

Quốc Khánh Pháp

SAIGON (VTX) 15-7.— Nhân dịp lễ Quốc Khánh Pháp 14-7 ông Georges Pezzuche, Xử lý Thường vụ Tòa Đại sứ Pháp, đã tổ chức tối hôm qua một buổi tiếp tân tại số 6, Đại lộ Thống Nhất.

Trong buổi tiếp tân, Ngoại trưởng Vũ văn Mẫu, đại diện Tổng Thống Việt Nam Cộng Hòa và ông Georges Pezzuche đã môi quan khích năng ly chúc mừng Tổng Thống Ngô Đình Diệm và Tổng Thống De Gaulle.

KHOÁ NHÌ

Công đồng Vatican

VATICAN (UPI) 14-7.— Hôm thứ bảy, Tòa Thánh Vatican lơn bảo rằng khóa họp thứ nhì của Công Đồng sẽ kéo dài trong 3 tháng kể từ 29-9 và sẽ bế lên vào ngày 8-12 nhằm lễ kính Đức Bà vô nhiễm nguyên tội, như Đức họp cầu tiên năm ngoái. Tuy nhiên, hiện nay chưa biết chắc sau đó Công đồng sẽ còn họp khóa nào khác nữa hay không.

Lần nầy, Tòa Thánh công bố vấn đồng để cho giáo hội chính thống Nga Sô gửi quan sát viên đến dự Công đồng. Ngay bây giờ người ta cũng biết giáo hội đã tỏ ra thích độ thân thiện bằng cách gửi hai đại diện sang Mạc Tư Khoa dự lễ kỷ niệm 50 năm thụ phong Giám mục của Đức Thượng phụ giáo chủ chính thống Alexis, lễ ấy cử hành trung tuần tư 14-7 đến 21-7.

NGA dùng

trinh sát cơ giống « U-2 » để canh chừng TRUNG CỘNG ?

LA MÃ (UPI) 16-7.— Phi cơ thám thính Nga trung tự lou phi cơ U2 của Mỹ đã bay trên không phận Trung cộng trong vòng mấy tháng qua, một cơ quan hàng không Ý loan tin ngày thứ hai vừa qua.

Bản tin nầy ta phi cơ Mach dạng như là một kiểu phi cơ nặng 12 tấn, 2 máy phản lực 1 chỗ ngồi, dài 15 thước, có vô trang máy móc điện tánh điện tử.

CÁ MÚ DÀI 3THƯỚC

nặng 300 kỷ

HÀM TÂN.— Sáng ngày 13-7-63 ông Huỳnh văn Sối một ngư phủ ngư tại ấp Phước Lạc đánh lưới bắt được 1 con cá Mú dài 3 thước, cân nặng 300 ký tại bến phận Hiền Đức cách đây bao được 37 S.

V.V.rl.

Hội Nghị Anh-Mỹ-Nga khai mạc!

Kút Xèp cảm đầu phái đoàn Nga

trong phiên nhóm đầu tiên

• Phái đoàn Trung Cộng ra vẻ và Trung Cộng phát động chiến dịch vận động dân da màu chống dân da trắng... Nga Sô.

Phái đoàn Trung Cộng sẵn sàng về Bắc Kinh

MẠC TƯ KHOA (UPI) 15-7.— Các nhân viên trong hai phái đoàn Nga và Trung cộng đã gặp nhau hôm nay trong một phiên nhóm cuối cùng trước khi phái đoàn Trung cộng rời Mạc tư Khoa về nước.

Hôm thứ hai, Nga đã tố cáo Trung cộng chuẩn bị chiến tranh và kỳ thị chủng tộc chỉng ngay lúc Krouchtchev đang hội đàm với các nhân vật cao cấp Mỹ và Anh trong một bầu không khí thân thiện. Tờ báo của chính phủNga, tờ « Izvestia » đã đặt câu hỏi nơi trang đầu :

— Trung cộng muốn gì ? Phải chăng họ muốn chiến tranh ?

Lời đã kích của tờ «Izestia» nói tiếp chiếc dịch đã kích Điện Cẩm Linh trong những ngày cuối tuần và xảy ra ngay lúc Khrouchtchev hội đàm với đại biểu Anh-Mỹ về việc cấm thí nghiệm nguyên tử. Nga đã đặc biệt tố cáo Trung cộng vận động dân da màu chống lại dân da trắng, luôn cả dân da trắng Nga sô.

Hội Nghị Tay Ba

(AFP) 15-7.— Chiều thứ hai, hội nghị tay ba sẽ đình chỉ thí nghiệm nguyên tử đã khai mạc tại « Nhà Hội đồng bộ trưởng ». Hai phái đoàn Anh-Mỹ gồm chừng 30 người đã tới điện Cẩm Linh hồi 15 giờ địa phương (12 giờ quốc tế) và được ông Khrouchtchev tiếp đón.

Sau khi các đại biểu Anh-Mỹ trao đổi những lời xã giao vui vẻ với ông Khrouchtchev, hội nghị tuyên bố khai mạc và các kỷ giả được mời rời phòng nhóm.

Chính ông Khrouchtchev, điều khiển phái đoàn Nga trong phiên nhóm nầy, bên cạnh ông có ô.ô. Gromyko và Valerian Zorine.

Ngày mai, ông Gromyko sẽ điều khiển phái đoàn Nga trong cuộc hội đàm.

Vui vẻ

Khi lên xe ra về, các đại biểu Anh và Mỹ tỏ vẻ tươi cười. Nhiều người chen chân trước Điện Cẩm Linh lúc các đại biểu rời khỏi Điện nầy, và đã chụp hình xe hơi. Lúc xe chạy thì vẻ bình tại Điện Cẩm Linh đứng nghiêm chào.

Trong một thông cáo mà cả ba phái đoàn đồng ý, ba phái đoàn tuyên bố rằng tại phiên họp hôm nay có cuộc trao đổi quan điểm về các vấn đề liên hệ đến đình chỉ thí nghiệm nguyên tử và các vấn đề kiểm liên hệ đến quyền lợi chung.

Thông cáo viết thêm rằng cuộc thảo luận sẽ tiếp diễn ngày mai giữa ô. Harriman, huấn tước Hailsham và ông Gromyko.

Việc ô. Gromyko cẩm đầu phái đoàn Nga là một bằng cớ mới cho thấy rằng Nga rất chú trọng đến cuộc hội đàm nầy. Thước kia người ta nghĩ rằng một trong những thứ trưởng ngoại giao sẽ cầm đầu phái đoàn.

Phó Tổng Thống

và các hội viên Hội đồng Kinh tế Q.G. đi xem đập Đa Nhim

SAIGON (VTX) 15-7.— Sáng thứ Bảy 13-7-1963, Phó Tổng Thống Nguyễn Ngọc Thơ kiêm Chủ tịch Hội đồng Kinh tế Quốc gia và một Phái đoàn gồm 64 người đã đáp phi cơ tới Đà Lạt để xem đập Đa Nhim và Trung tâm Nghiên cứu Nguyên tử.

Tới phi trường Liên Khương, Phái đoàn đã theo quốc lộ 11 tới Đơn Dương hồi 9 giờ 30 và lần lượt thăm đập đất, đập tràn và nhà máy thủy điện đã xây cất xong tại Krongpha cách Đà Lạt 52 cây số về hướng Đông. Đập Đất cao 32 thước và hồ nước chứa được 20 triệu thước khối nước. Hai máy turbines đã được đặt tại nhà máy Krongpha. Kinh phí xây cất nhà máy lên tới 50 triệu bạc.

Đại diện 100 nghiệp đoàn Đô thành

Thảo luận sôi nổi

VẤN ĐỀ GIÁ CẢ

ĐỀ LÀM CĂN BẢN xin chính đốn lương bổng

SAIGON. — Lưỡi hiệp Đ.T. vừa họp thảo hội đồng tư vấn T.L.Đ. Lưu công V.N gồm gần 100 đại diện các Nghiệp đoàn Saigon-Cholon-Gia Định đã thảo luận sôi nổi vấn đề vật giá và mức lương liên tại của từng lớp công nhân.

Theo các Đại diện Nghiệp đoàn, chỉ số vật giá của Liên thống kê

(Xem tiếp 3 trang 4)

Toà Thị chính Dalat đã

XUẤT KHO 85 tàn gạo

bán cho dân

ĐÀLAT.— Theo một thông cáo của Tòa Thị Chính Đalat thì hiện nay đơn chưng Dalat đang đã xả nhà cái tàn gạo mua vô tích trữ, vì thế, sở chức đang dự luận xuyên tạc xấu xa, Tòa Thị chính xác cho xuất khẩu một số lượng gạo cho các phương gạo trong thành phố. Tòa Thị Chính bắt buộc các thương gia lành phiếu nhận gạo, chở từ kho về hiệu bán và có nhân viên cảnh sát quốc gia kiểm nhận số lượng chở về. Ngoài ra, Tòa Thị Chính cũng bắt buộc thương gia thì bán gạo cho đồn chúng mà thôi và không được bán cho các bạn hàng xao mua về bán lại.

H.L.

THĂNG CẤP

trong Quân đội

- Đại tá Đỗ Cao Trí thăng Thiếu Tướng.
- 105 sỹ quan cấp Tá được thăng cấp,

SAIGON (VTX) 15-7.— Theo một sắc lệnh do Thủ Tướng Việt Nam Cộng Hòa ký ngày 12-7, Đại tá Đỗ cao Trí, Tư lệnh Sư đoàn 1 Bộ Binh được vinh thăng Thiếu tướng hiệu đích tạm thời kể từ ngày 7-7-1963.

Mặt khác, 105 sĩ quan Tá đã công đã được Thủ Tướng ký nghị định thăng cấp.

Trong số, Đại tá hiện đích tạm thời Lâm văn Phát, Tư lệnh Sư đoàn 2 Bộ Binh, cũng như Đại tá hiện đích tạm thời Lê quang Trung, Tư lệnh Sư đoàn 23 Bộ Binh, Đại tá hiện đích tạm thời Nguyễn văn Thiệu, Tư lệnh Sư đoàn 5 Bộ Binh đều được thăng cấp Đại tá thực thụ.

Đại tá hiện đích tạm thời Dương Ngọc Lâm, Tổng Giám đốc Bảo an và Dân vệ và Đại tá hiện đích tạm thời Trần đình Thọ tư Lâm Sơn, Chủ tịch Tổng Liên đoàn Lao khoa Thủ Đức, đều được thăng cấp Đại tá thực thụ.

Mặt khác, công trong Ngoại đích nầy, Trung tá hiện đích thực thụ Hồ tấn Quyền, Đại tá giả đích hiện là Tư lệnh Hải quân, Trung tá hiện đích thực thụ Cao văn Viên, Đại tá giả đích, Tư lệnh Lữ đoàn Nhảy dù được thăng cấp Đại tá tạm thời. Trung tá hiện đích thực thụ Nguyễn Cao, Tổng Uỷ Trưởng Dinh điền và Nông vụ, cũng được thăng cấp Đại tá tạm thời.

Người ta cũng thấy Thiếu tá hiện đích Không Vận Tuyển Trung tá giả đích, Bộ Chỉ huy Viễn Thông được thăng Trung tá tạm thời, và Thiếu tá Trần bá tạm thời Trương Khắc Quan Trung tá giả đích, Giám đốc Nha Xã hội Quân đội được thăng chức Thiếu tá thực thụ.

Những sĩ quan đã được thăng cấp kể từ ngày 26 tháng 10 năm 1962.

Danh sách đầy đủ của các sĩ quan vừa được thăng sẽ đăng tiếp trong số báo ngày mai.

Thượng tuần tháng 8-1963

54 Phường

Đô Thành sẽ bầu Phường trưởng

ĐÔ THÀNH.— Theo nghị định số 359 và 360 BNV/NC/NĐ ngày 12-7-63, thì tất cả các phường trường trong 8 Quận Đô thành sẽ được bầu lại theo thể thức phổ thông nhiệm kỳ niên khóa 1963-1965.

Phường trưởng được bầu do một cử tri đoàn gồm có :

— Toàn thể nhân viên ban tự vệ khóm tại chức hoặc Khóm trưởng nếu khóm chưa được chiến lược hóa.

— Tất cả chủ hộ của đoàn nghiệp nhân dân được ấn định trong các bản khóm ước.

— Hội viên hành nhân Phường.

— Phường đoàn trưởng. Phường đoàn Phó, Khóm đoàn trưởng, Khóm đoàn phó, Liên đoàn trưởng, Liên đoàn phó và Toàn công đoàn thành viên Cộng Hòa trong phường.

Điều kiện ứng cử

Người nào ra ứng cử Phường trưởng phải hội đủ các điều kiện :

— Có quốc tịch Việt Nam.

— Đủ 25 tuổi tính đến ngày bầu cử.

— Hưởng các quyền công dân.

— Không ở trong tình trạng bất hợp lệ và Quốc định.

— Có Học lực tương đương bậc Trung học Đệ Nhất Cấp.

— Đã cư trú tại Phường sở tại trong thời gian liên tục ít nhất là một năm trước ngày bầu cử...

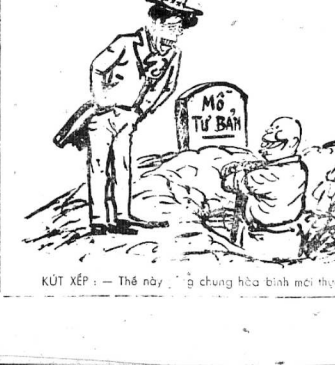
Ngày nào bầu cử Phường Trưởng ?

Người tin cử thăm quyền cho biết, việc bầu cử phường trưởng phải kết thúc trước ngày bầu cử Quốc Hội Phiên nhóm III, có thể lùi trong tuần tháng 8-1963, tất cả 8 quận trong Đô Thành sẽ nhất loạt bầu cử phường Trưởng.

Hiện nay trong 8 quận Đô Thành có tất cả 54 Phường, như vậy số phái bầu 54 vị Phường Trưởng. Mãn vị Phường Trưởng các cử được hưởng trong 4.500$ kể cả phụ cấp.

N.G.

(TIN BÁO : Tr. Xép xác nhận chính sách sống chung hòa bình với Tây Phương)



KÚT XÉP : — Thế nào ... ở chung hòa bình mới thực là dầm ăm chứ !

Thông báo chính thức : Trong 4 ngày qua

158 V.C. chết, 43 bị bắt

Lực lượng chính phủ : 40 trận trong số có 2 sĩ quan, 92 binh sĩ bị thương

- Số vũ khí thu được của giặc : 32 súng các loại trong số có 1 trung liên Tiệp Khắc.— Số vũ khí thất lạc : 10 súng trong số có 2 trung liên Bar.—Theo tin V.T.X. cho có 38 V.C. bị giết, 9 súng bị tịch thu, lực lượng chính phủ 4 người chết, 20 bị thương trong các cuộc chạm súng nhỏ ở địa phương.
- Các trận đáng chú ý : Hành quân Dân Tiến vùng Cần Bước.— Tân Trụ ở Long An, Hành quân Đức Thắng ở An Xuyên. — V.C. đánh I buôn chiến lược ở Pleiku.— I A.C.L. ở Phú Yên bị V. C. cướp phá, đốt 22 nhà.

SAIGON — Tượng bảo ngày vừa qua, các cuộc hành quân tại các tỉnh đã hạ 158 Việt cộng và bắt sống 43 tên. Trung Tâm Thông tin đã loan báo tin nầy sáng 15-7 và cho biết về phía ta có 40 chiến sĩ tử trận, trong số có 2 sĩ quan và 92 binh sĩ bị thương. Sau đây là chi tiết các cuộc hành quân ấy và các hoạt động quân sự khác tại khắp các Vùng Chiến thuật :

Vùng I Chiến thuật

Tiểu khu QUẢNG TÍN.— Cuộc hành quân Lam Sơn 10 và 11 khai diễn ngày 8-7 chấm dứt ngày 14-7. Tổng kết kết quả, Địch ta : 8 chết. 27 bị thương. Địch : 15 chết 14 bị bắt. Ta tịch thu 3 Mat 36, 1 súng trường 2 súng lục, 1 Mat 49, 1 quả mìn, 5 lựu đạn, một số đạn được và tài liệu. Ngoài ra ta phá hủy 18 cầu tạm, 12 tấn lúa, 2 tạ kẻ và 3 mẫu bắp.

Vùng II Chiến thuật

Tiểu khu PLEIKU.— Ngày 14-7 hồi 1 giờ đêm, đội một đại đội VC tấn công Buôn chiến lược P.Sam và Prong Ac, cách thị xã Pleiku 21 cây số về phía Nam Đông Nam, do Bảo an đóng giữ. Sau khi bị phòng thủ ập đã chống trả kịch liệt, buộc địch phải rút lui. Trong trận nầy, 2 Bảo an tử thương. 4 Bảo an bị thương. Ta mất 2 trung liên BAR, 2 súng Carbine và 1 máy radio. Tổn thất của địch không rõ.

Vùng III Chiến thuật

Tỉnh bình yên tỉnh.

Biệt khu Thủ đô

Ngày 13-7, Biệt khu Thủ đô tổ chức cuộc hành quân Dân Tiến 21/63 tại vùng liên ranh Cần Đước Tân Trụ, thuộc tỉnh Long An. Hành quân chấm dứt hồi 17 giờ ngày 14-7. Kết quả sự khôi cho biết bên ta 26 chiến sĩ tử thương, trong số có 2 sĩ quan, và 51 bị thương trong số có 2 sĩ quan Mỹ bị thương nhẹ (Xem tin riêng dưới đây). Ta mất 1 súng trường Garant M1.

3 người chết

vì thùng xăng

ĐÀ NẴNG.— Một vụ hỏa hoạn thê thảm vừa xảy ra tại nhà ông Nguyễn xuân Quý, tăng sự tại Quốc đoàn I, số 208/3 cư xá đường Hoàng Diệu, hồi 16 giờ ngày 12-7-63, gây thương mang cho 3 người là bà Hồ thị Thông 33 tuổi vợ ông Quý, Nguyễn xuân Quyền, 4 tuổi con trai ông Quý và bà Trương thị Chung 50 tuổi giúp việc cho ông Quý. Ngoài ra còn 3 đứa con nhỏ cũng bị thương nhẹ.

Có người nói vì bà Thông nhốt con nhỏ vào cái thùng ở cạnh thùng xăng và ở cạnh lò bếp đựa nhà toan ra làm đồ thùng xăng vào lò lửa nên bốc cháy. Ngoài người đo tiên, còn một đo luận lại cho rằng tai nạn xảy ra do người giúp việc là bà Trương thị Chung vì ý khi nhóm lửa để lửa vàng ra ngoài gây đám xăng nên cháy.

H.Vert.

Tin Toà án

Anh rể em vợ đều thích tiền !

SAIGON. — Vào đầu năm 1961, trong vùng Cholon có đự luận mách nhau, nếu ai không có cần cược nhiều lắm, cứ việc đi tìm ông Trương Khôm Nguyên văn Tri, là công sẽ gọi thiệu cho « đúng tủ ».

Ngày đó ông Tri, lấm trường khom 22 nên nói người ưu ngỏ y muốn có tiền cần cược đều được ông Tri ra giá 5.000$.

Tin nầy tới tai nhà chức trách nên người ta cho gọi bảy bắt ông Tri vơi kẻ đồng mưu.

Lúc ấy tuần tháng 2-1961, ông Lưu văn Khôn, tức tên ông Tri sẽ chuyện muốn xin một vàn cược mang tên Lâm văn Thừa, ông Tri bảo người khách khoan, phải đưa 5000$ mới có thể nói chuyện được. Ông Khôn về nan xi xin bạn cùng không được ông Tri giam giữ, rồi ông nầy đưa Tri 5000$ làm công.

Quả nhiên Tri chạy cho em vợ là Trần văn Thơi 1.000$, lúc đó phụ trách tại văn phòng cần cược Quận 5 nên biết cách thức để làm gian cho Thơi một cần cược giả mạo. Vì vậy, cả hai đều bị bắt tống giam về các tội hối mại quyền thế, đồng lóa giả mạo tờ khai cần cược, gia mạo cần cược và nhận hối lộ 1.000$.

Nội vụ ra tòa đại hình xử thẩm chiều qua, cả hai bị can tại phiên cung không vắng bị cáo tố viện nhưng không chứng cự thế trong hồ sơ có xin phạt bị can. Tòa phạt Tri 2 năm tù ở và 5.000$, về tội hối mại quyền thế. Đồng bào án 3 năm hoãn. Trần văn Thơi 18 tháng tù ở về tội giả mạo công chứng thư.

Về phía địch : 63 Việt Cộng chết tại chỗ, không 80 tên chết và bị thương được mang đi và 6 tên khác bị ta bắt sống. Lực lượng hành quân tịch thu 3 súng trường Mat 36, 1 súng US.17, 1 phóng lựu Tiệp khắc, 5 quả lựu đạn Nga, 2 quả mìn và 11 lựu đạn nổ bóc cùng nhiều tài liệu.

Vùng IV Chiến thuật

Tiểu khu LONG AN.— Ngày 13-7, cuộc hành quân Đức Thắng 26/LA đã khai diễn trong vòng 6 cây số Đông Bắc Tân Trụ và 2 cây số Nam Tây Nam Tân Trụ. Hành quân chấm dứt trong ngày. Kết quả : Bên ta : 4 Bảo an bị thương. Địch : 17 chết. Ta tịch thu 1 Carbine, 1 súng trường Remington, 4 bao đạn, 200 viên đạn, 6 lựu đạn, 2 quả mìn, 5 tấn đeo lưng, một số quần trang và tài liệu.

Tiểu khu VĨNH LONG.— Ngày 12-7 lúc 3 giờ sáng, Việt cộng phá vòng đai ấp Chiến lược An Hòa cách quận Tam Bình 10 cây số về phía Tây Nam. Hay tin, Dân vệ đến tiếp cứu bị VC phục kích làm Dân vệ tử thương. 1 Dân vệ mất tích. Ta bắt mất 1 Mat 36, 4 Carbine, 24 bao đạn 10 lựu đạn. Tổn thất địch không rõ.

Tiểu khu KIÊN PHONG.—Hành quân vùng lửa Đồng Bắc Cao lãnh ngày 14-7, ta vô sự. Địch: 20 tên chết tại chỗ, trong số có 1 tiểu đội trưởng và thu bị bắt, trong số có 1 sĩ cấp bộ. Ta tịch thu 2 súng trường nội hóa. 20 lựu đạn 10 mà tầu, 1 radio transistor, một số ba lô và tài liệu.

— Ngày 10-7, lực lượng quân Thanh Bình đột kích vào vùng 9 cây số về phía Bắc quận lỵ và chạm súng với Việt Cộng. Kết quả : bên ta 2 Bảo an bị thương. Địch, 6 tên chết. Ta tịch thu 1 súng Colt, 1 súng trường US.17, 1 súng trường nội hóa, 4 lựu đạn, 1 quả mìn và 10 túi đeo lưng.

Tiểu khu CHƯƠNG THIỆN — BÀ XUYÊN.— Hành quân Đức Thắng 25/42 trong ngày 13-7 tại Tân xuân Chương Thiện, An Xuyên, vùng 17 cây số về phía Tây Nam Phước Long, đã bị phá

(Xem tiếp 2 trang 4)

Thiếu tá Phan Thọ

Phó Tỉnh trưởng Nội An Long An từ thương trong một cuộc hành quân

★ 2 quân nhân Mỹ bị thương.

TÂN AN (VTX) 15-7.— Thiếu tá Phan Thọ, Phó Tỉnh Trưởng Nội an Long An, đã từ thương trong cuộc hành quân tại ấp Bình Cần Đức và Tân Trụ, ngày 13-7.

Theo thông tin viên VTX tại Long An, cuộc hành quân gây do Biệt khu Thủ đô phối hợp với Tỉnh khu Long An tổ chức. Số thiệt hại của địch hiện chưa được biết rõ.

Thì hai cố Thiếu tá Phó Tỉnh Trưởng Nội an hiện được quân tại Cấu lạc bộ Công chức ở tỉnh lỵ Tân An và đưa về Saigon an táng tại nghĩa trang Tưng Việt vào sáng thứ Ba 16-7.

Thiếu tá Phan Thọ, sinh năm 1923 tại làng Yên Vượng, tỉnh Hà Tĩnh, phía Bắc Trung Phần, được cấp chức Phó Tỉnh Trưởng Nội an Long An hồi tháng 7-1961.

SAIGON (VTX) 15-7.— Ngoài tin quân sự Mỹ cho biết, trong một trận đánh với Việt cộng tại Long An, một Đại Úy và một Trung úy Mỹ thuộc Phái bộ Cố vấn Quân Mỹ đã bị thương hôm thứ Bảy, 13-7.

Thương thế hai quân nhân Mỹ nói trên không nầy trầm trọng. Họ đã được phi cơ trực thăng đi chuyển về Saigon và sau đó đưa đi Quân y viện Nhatrang.

TIN ĐẶC BIỆT CỦA Tự Do

MÙA NÓNG, QUẠT GIẤY

cũng biến vào chợ đen

Tin của CÔ THÂN

Phụ trách trường hợp thông tin của TỰ DO tại miền Bắc ngày 17

Dưới đây là nguyên văn bài «Cái quạt giấy» (1) đăng báo *Thời Mới* số 3239 ra ngày 8-6-63 đăng trong mục « Dọc quanh thị trường ».

(Xem tiếp 4 trang 4)

(1) Tiền Bắc Việt cộng sản, cứ 1 đồng mua được 2 kg gạo theo giá chính thức bán theo phiếu được 1kg400 theo giá chợ đen.

LẬP TRƯỜNG

Con người phải có tự cách !

Lãnh tụ đối lập tại nghị viện An Giê Ri, ông Hochine Ait Ahmed, trong một cuộc hội báo ngày 9-7-63, khi công kích thủ tướng Ben Bella với chế độ (1), có phát biểu gay gắt tự cách các bộ trưởng trong chính phủ như sau :

« ... Ông ta (Ben Bella) đã bắt An-Giê-Ri phải chịu một chế độ lỗng thống suy nhược trong chừng, với một bọn bộ trưởng thèo hầu khắp tìm ra được ở nơi khác, đó sẽ bọn hộ chỉ đáng thời giờ để chế bắt thân lên ông ta và vất lại lên tiếng viên nịnh ông ta ».

Việc một số chiến sĩ vào sinh ra từ tranh đấu giải phóng cho An Giê Ri, như Khider mà hiện phải lưu vong ở Ai Cập, hoặc bị bắt giam như Boudiaf một chiến hữu từng sát cánh với ô. Ben Bella, tất nhiên đã đánh dấu những chuyển biến chính trị trong nội tình nước Cộng hòa An Giê Ri trẻ trung, và tất phải gây ra không thiếu gì phản ứng.

Đó là chuyện nội bộ của chánh tình An Giê Ri, với những bí ẩn, nếu chưa được thâu đáo, thật khó mà phê bình cho đúng đắn.

Tuy nhiên, qua lời phê bình chí trích của ô. Hochine Ait Ahmed, lãnh tụ đối lập với chính quyền tại Nghị Viện An Giê Ri, đủ đứng hay thiên vị lắm lọc đi nữa, riêng về điểm ông nhận định *tư cách các bộ trưởng*, thì chắc chắn không ai là không đồng ý. Ở đây, không tới không thể và cũng không muốn đoan quyết các vị bộ trưởng trong chính phủ An Giê Ri hiện tại bị phê bình như vậy là đúng hay oan... Và tại đó cũng là chuyện không cần biết. Điểm đáng lưu ý là *ở đâu cũng vậy*, nhất là ở các nước Á, Phi, trên con đường phát triển muốn xây dựng một chế độ dân chủ cho con người được giải phóng và tiến bộ, thì *vấn đề tư cách con người đều được xem là hệ trọng.*

Tư cào đến thấp trên mọi nấc thang địa vị trong một xã hội, khi con người lãnh trách nhiệm mà không có tư cách thì sự tiến bộ đã bị kẻ đó ngăn chặn rồi vậy. Giả sử tham ăn cắp, ăn cướp, hối mại quyền thế, nịnh trên ép dưới, dám bán lúa lọc, lừa thầy phản bạn, đối dân hại nước đã bao thảm tham vọng riêng v.v... đĩ nhiên chỉ những kẻ không còn tư cách mới dám muối mặt ma làm, chỉ những kẻ vô liêm sỉ tăng tận lương tâm mới có thể gian dối đến mức nầy mà vẫn thấy vô tư nhẹ, mà đặc sách với hành động tội lỗi của chúng. Còn những người có tư cách bao giờ là chống đám hành động thăng thần ?

(Xem tiếp 1 trang 4)

(1) Cuộc hạn hán đưa mỏ tại Michelet, cách thủ đô Alger 150 cây số, thuộc xứ Kabylie. Ông Hochine Ait Ahmed, cả nói rõ tại sao : « Tôi cũng muốn mở cuộc hội báo nhỏ ở Alger, nhưng sẽ lấy do an ninh, tôi thấy nên mở tôi nơi quê hương tôi. Tôi không sợ bị bắt giam, nhưng tôi sợ sự thủ tiêu ! ». Linh tự đối lập với thủ tướng Ben Bella, mình định thất độ như sau : — « Chính sách mục đích ngăn ngừa những cuộc xung đột sẵn sa giữa anh em trong nhà, mà tôi đã nhắt quyết mở cuộc trình đấu chứ tự công khai chẳng lại chế độ quân mưu mẫu sắc xã hội phình gạt (lorsqlme policier socio-mystificateur) do bọn phản cách ngang đã lợi nâng đỡ ». (Theo AFP 9-7-63 ; VNP số 4521).

Cuộc sống « tươi đẹp » ở Bắc Việt

xã hội chủ nghĩa

Cộng đồng

NHỊ LÂM NGOẠI SỬ

Nguyên tác của NGÔ KÍNH TỬ
Bản dịch của NGUYỄN HOẠT

580 NHO LÂM NGOẠI SỬ

Đang lúc nói chuyện thì thấy Tân tiên sinh và Kim tiên sinh cùng một vị đạo sĩ và một người lạ khác nhất tề tiến vào để nào động phòng. Quý Vị Tiêu để cho họ vào phòng cô dâu làm nào động một hồi rồi cả bốn người đều đi ra ngồi xuống ở ngoài phòng khác. Tân tiên sinh chỉ vào hai khách lạ rồi hướng về phía Quý Vị Tiêu mà rằng :

— Vị đạo hữu này họ Lai, hiệu là Hà Sĩ, cũng là một thi nhân của đất Dương Châu chúng tôi ; còn vị này là Quách Thiết Bút tiên sinh ở Vu Hồ có tài khắc ấn, hôm nay nhân tiện nhà ta có việc vui cũng đến ngồi lới mừng.

Quý Vị Tiêu hỏi thăm chỗ trú của hai ông khách mới rồi :

— Nay mai sẽ xin tìm đến đáp lễ nhị vị.

Tân tiên sinh cùng Kim tiên sinh đồng thanh hỏi :

— Hôm qua nghe nói Bảo lão gia là người trong thôn thích của tiên sinh nhà ở Nam Kinh chăng hay bao giờ trở về?

Quý Vị Tiêu đáp :

— Có lẽ cũng chỉ trong một hai ngày nữa.

Hai vị tiên sinh nói :

— Nếu thế thì chúng tôi không thể cùng đi với Bảo lão gia được. Chúng tôi chắc còn phải ở lại cái đất Dương Châu thô tục mà người người không biết kính trọng nho sĩ này ít lâu nữa rồi cũng đến phải tìm về Nam Kinh mất thôi.

Nói chuyện hồi lâu bỗn người cáo biệt ra đi Bảo Đình Tỷ hỏi Quý Vị Tiêu :

— Chẳng hay anh định gửi thư cho người bạn nào ở Nam Kinh ?

Quý Vị Tiêu đáp :

— À ! Hẳn ta cũng là người phủ An Khánh, cũng họ Quý tên là Quý Điềm Đặt cũng một họ với chúng nhưng không phải là đồng tông. Trước đây hắn cũng chẩu hai thằng ra đi một đường nhưng ngày nay chẩu đã yên thân ở đây không thể trở về nữa còn hắn là thằng vô dụng không làm nên trò trống gì cho nên chẩu viết cho hắn mấy chữ khuyên hắn nên tìm đường về quê

NHO LÂM NGOẠI SỬ 581

Bảo Đình Tỷ hỏi :

— Thế mấy chữ ấy anh đã viết chưa ?

Quý Vị Tiêu đáp :

— Chưa viết ! Tối nay chẩu viết, vậy sáng sớm mai dượng đến đây lấy thư và tiền lộ phí rồi ngày kia lên đường thì vừa.

Bảo Đình Tỷ ung lời rồi ra về. Ngay tối hôm đó, Quý Vị Tiêu viết thư, phong bao năm chỉ bạc để sẵn chờ Bảo Đình Tỷ hôm sau đến lấy.

Hôm sau từ sáng sớm đã thấy một người lạ ngồi kiệu đến xin ra mắt, và cho đưa vào một tấm thiếp trên có mấy chữ : « *Đệ là Tôn Cơ người bạn đồng học, đừng niên vô cố hộ xin cái đầu kính bái* ». Quý Vị Tiêu liền ra đón, thấy người đó đội mũ vương kiểu nhà Nho, mặc áo rộng, dáng dấp khác tục. Mời vào ngồi rồi Quý Vị Tiêu mới hỏi quê quán và họ tên, người khách đáp :

— Kẻ hèn này tên chữ là Mặc Am, quê ở Hồ Quảng. Trước đây kẻ hèn này có ở kinh sư cùng với Tạ Mậu Tân tiên sinh ngồi dạy học trong phủ Triệu vương. Ngày nay nhân trên đường về quê thăm nhà, qua đây, nghe đại danh của tiên sinh nên đến xin yết kiến ngoài ra lại có một việc muốn phiền đến tiên sinh.

Chả là tôi có bức tranh truyền thần để chơi muốn cầu tiên sinh ha bút đề cho một chữ rồi mai đây kẻ hèn này còn đem theo bức tranh ấy đến Nam Kinh để mời tất cả các vị danh sĩ đề vịnh vào, lưu làm kỷ niệm.

Quý Vị Tiêu nói :

— Chết nỗi, nghe đại danh của tiên sinh như sấm động bên tai, tiểu đệ vụng về thô thiển dầu dám múa qua cửa Lỗ Ban?»

(Còn nữa)

Trả lời Y-Học thường thức

* — Câu (N.T.M.E) ở Saigon.— Đọc đi đọc lại thật kỹ lá thơ dài của cô, tôi thấy nếu trong đó cô một mối thương cảm vô hạn ! Mặc dầu bệnh trong hiện nay, cậu cũng đang nên thất vọng, nên lòng. Với sự tiến bộ của y học, với những thứ thuốc mới rất linh nghiệm bệnh cũ cũng như bệnh lao không còn là «án y » như ngày xưa nữa, miễn là phải kiên nhẫn chạy chữa và phải theo đúng lời chỉ dẫn của B.S. Nếu cậu được B.S Ủi và các sinh viên tận tâm tròng nom cho thì chẳng cần phải vào Chợ Quán. Hãy cứ tiếp tục theo đuổi thuốc men tại Bệnh viện Bình Dân, nơi cậu đang được săn sóc. Không nên thay tay. Bệnh có khi tăng khi giảng, nhưng nhất định sẽ lành. Cậu nên nhớ : kiên nhẫn là mẹ thành công và hãy cố yêu đời đi tin tưởng vào tương lai tươi đẹp của cậu. Cứ tiếp tục học tập nhưng nên tránh mọi sự cố gắng thái quá. Chúc cậu sẽ hoàn toàn lành mạnh.

Cậu Trần VINH ở Huế, 1) Cậu nên vào Saigon đến nhờ một B.S. ch uyên môn về tai, mũi, họng xem cho thì mới biết rõ căn bệnh mà trị liệu 2) Vừa vì sự lịch lực trong hoạt động của cơ quan bị ung thư vừa vì máu đau đớn nữa.

Bà MAPHILIEME, ở Saigon 1) và 2) « Chorophylline Sobio » là thuốc đặc chế (specialite) còn thứ thuốc sau phải nhờ 1 tiệm thuốc Âu Mỹ chế tại chỗ. 2) Nên cắt đi là hơn. Nhưng nếu chưa tiện thì mổ khi bị sưng « hầu hạnh» (amygdales) thì ngâm « Solutricine » hay Biocaine hoặc « Pastilles » là penicillines » của Térété cũng được. 4) Chóng mặt, choáng váng (vertige) có nhiều nguyên nhân có khi tại chứng bệnh ở tai (nên đến B.S. chuyên môn về tai, mũi, họng nhờ coi cho cân thận), có khi tại bị tiểu hóa trục trặc, cũng có khi vì thiếu máu hoặc vì « sp hoyèt » (teasion arteielle) quá cao hay quá thấp. Phải biết rõ căn nguyên thì trị liệu mới có kết quả. Thử dùng « Bromazantine » mỗi giờ uống 25m. mg xem có kết quả không.

Cậu Vương vỹ L.F ở Saigon.— 1) «Trước bị sưng máng phải có nước trong ở bên trái — Khe ở giữa hoành cách mạc và sườn bị lập uảy».— «Nhiều vết hình tròn nhỏ ở tên phải — Máng phải ở bên trái dây lên ở mé dưới». Như vậy là cần bệnh lao đây. Phải coi chừng. Nên nhờ 1 B.S trông xem cho vì các thuốc trị sinh dùng cho bệnh lao phải có toa B. S mới mua được. Không nên tập tạ, nên tập thể thao nhẹ nhàng để thể dục mệt. Nên năm nghỉ nhiều, ở chỗ thông khí, nhiều ánh sáng mà tốt. Những phi công là người có một sức khỏe hoàn hảo. Nếu yêu cầu run tay thì nên dùng «Bezalan» mỗi ngày 1 viên 0g,25 trong 3 tuần, nghỉ 3 tuần rồi dùng lại nếu cần. 2) Nên cắt đi, không đau. Con trai mà sự đau » ?

Cám buồn lậu về số ngoại quốc

SAIGON.— Theo cáo ngày 10-7-63 của Bộ Tài Chính cho biết :

« Lâu nay nhận thấy có một số người Việt-Nam và ngoại kiều mua bán vé số ngoại quốc trên lãnh thổ Việt-Nam một cách lén lút, Bộ Tài Chính trân trọng thông báo để công chúng rõ là những vụ mua bán vé số ngoại quốc trên lãnh thổ Việt-Nam bị triệt để cấm đoán và những người bán cũng như người mua vé số đó có thể bị truy tố theo luật lệ biện hành».

Đàn NGANG Tung

Bác Bảo

(Tin báo Tự Do của CÔ THẦN)

Bác Bảo chúng bay chớ «dê» hoài
Nước nhà khan gạo với khan khoai
Tăng gia xin chớ tăng gia «dê»
Sản xuất nên chừa sản xuất «nhai»
Tu bụng «nữ công nhân» mệt lắm,
Nhiều con «nam đồng chín» lo hoài
O-gi-nô nhớ theo phương pháp
Kinh nghiệm truyền cho chớ có sai.

QUÁ TỪ
(Miền Nam)

Lời luật sư.

Bác sĩ Quang bị truy tố tại Tòa Tiểu Hình Vĩnh Long về tội bất tuân lệnh trưng dụng. Luật sư Dương biện hộ cho bị can, viện lẽ đang bị bệnh. Khi tòa hỏi Tôi, Bác sĩ Q. làm như đau đi không nổi, phải chống ba toong. Nhưng lạ một điều là khi Toà chưa khai mạc, ông vẫn đi lại được như thường...

Thân chủ tôi đây mắc bệnh đau,
Lệnh trên trưng dụng bất tuân đâu ?
Cứu nhân độ thế công không quản,
Bổn phận công dân hả lại rầu ?

Giầu lòng nhân đạo biết là bao.
Rết buốt, đêm khuya đổ trận rào.
Khóac áo đi thăm con bệnh nặng.
— Đừng đi, bà Bốc cản.— Không sao

Con người như thế lẽ đương nhiên,
Yêu nước thương dân, hả vị tiền,
Hà thấy riêng tư quyền lợi lớn,
Mà quên Đất Nước hiện chưa yên ?

Thân chủ tôi đau quả thiệt mà,
Biết mình ai biết rõ hơn ta ?
Biết mình : bác sĩ hơn ai hết,
Tâm lẫn lầm sao, bậm quí tòa —

Cố gượng hôm nay tới pháp đình,
Kia chân lấy bẩy nước da xanh,
Nên đành chống gậy đô từng bước,
Trân trọng xin thà hoặc giảm khinh.

LƯU VĂN AN

TUYỂN 500 KHOÁ SINH HẠ SĨ quan Bảo An

SAIGON.—Tổng Nha Bảo An sẽ tổ chức tuyển lối 500 khoá sinh theo học các khoá 12, 13 và 14 Hạ Sĩ quan Bảo An tại trường Hạ Sĩ quan Nha Trang, ngày thi được dự trù vào ngày 12-8-63 tại Saigon, Nha Trang, Huế.

Về điều kiện nhập học, các thanh niên có quốc tịch Việt Nam, tuổi từ 20 đến 33 tính đến ngày thi, không can án, hạnh kiểm tốt, đủ sức khoẻ và có trình độ văn hoá Tiểu học trở lên được quyền dự thi.

Các thanh niên có văn bằng Trung học đệ nhất cấp hoặc văn bằng tương đương được miễn thi.

Thời hạn thâu nhận hồ sơ kể từ ngày đăng 11-7 đến 5-8-1963.

Hồ sơ gồm có :

— Đơn viết tay
— 1 bản khai sanh
— 1 bản Tư pháp lý lịch mẫu số 3 (chưa quá 3 tháng) tính đến ngày thi
— 1 bản chứng chỉ hạnh kiểm (chưa quá 3 tháng) tính đến ngày thi
— chứng chỉ sức khoẻ do B.S Quân y cấp có dán ảnh
—1 bản sao thể trưng bình hoặc tờ lược giải cá nhân
— 1 chứng chỉ trình độ Tiểu học hoặc cao hơn
— 8 ảnh cỡ 4x6

— Dưới 21 tuổi phải có giấy ưng thuận của cha mẹ hoặc người giám hộ.

Hồ sơ ứng viên có thể mang tay đến nạp tại Bộ Chỉ huy Nha, Khu hoặc các Tỉnh đoàn Bảo an nơi cư trú. Ứng viên cư ngụ trong khu vực Saigon — Cholon — Giadịnh nạp hồ sơ tại trại Ngô Tùng Châu số 21 đường Ngô tùng Châu Giadịnh.

Mọi chi tiết cần thiết muốn biết thêm có thể liên lạc với Tổng Nha Bảo An, hoặc các Nha, Khu và các Tỉnh đoàn Bảo an liên hệ.

Tổng Nha Bảo an không nhận hồ sơ gởi đến bằng bưu điện và sẽ không trả lời thư riêng.

Tại Toà án Quân sự thường đường Bạch Đằng

Xử 19 bị cáo hành động phá rối cuộc trị an

(Tiếp theo)

II.— Tại Tòa án Quân sự đặc biệt, bị can khai y thường bị người ta hiểu nhầm là thuộc nhóm «Đại việt Quốc dân đảng», nhưng sự thực y không hề gia nhập đoàn thể này, và từ năm 1955 đến 1960 y không đứng tên trong một nhóm nào cả.

Còn về khối « Tự do tiến bộ », y không nhớ gì về vụ các anh em đã thảo bản tuyên ngôn hay điều lệ của khối. Mới đầu, các ông Trần văn Văn, Phan khắc Sửu có đưa cho y kỳ một bản điều trần lên Tổng Thống, rồi về sau, số 18 người ký tên trong bản đó biến thành khối « Tự do tiến bộ ».

Y không hay biết gì trước về âm mưu đảo chánh ngày 11-11-1960. Khi y thấy tên y ở trong một tờ truyền đơn của « Mặt trận Quốc dân đoàn kết » y lấy làm ngạc nhiên, và có đến tìm hai ông Đỗ và Nhựt để thảo luận việc đính chính. Bị can nhìn nhận có đóng cho Trần văn Văn 5.000đ, nhưng phủ nhận việc quen biết với tên Phan Thông.

10) Bị can Nguyễn xuân Chữ

I— Tại Nha Tổng Giám đốc Cảnh sát Công an, khai rằng khoảng năm 1960, các Bác sĩ Phan huy Quát, Trần văn Đỗ và Trần văn Văn có mời y đi nhóm họp và mời lý tên vào một bức thư điều trần để gởi lên Tổng Thống, nhưng y từ chối không có ký tên và cũng không có đi họp.

Y không biết chi về «Mặt trận quốc gia đoàn kết ». Nguyễn tường Tam cũng như Phan khắc Sửu không bao giờ mời y tham dự vào Mặt trận này. Ngày 12-11-1960, y không hề đến nhà ông Phan khắc Sửu.

II.— Tại Toà án Quân-sự Đặc biệt, bị can khai rằng sở dĩ không đầu 1960 y không ký vào bản điều trần cùng với các ông Phan khắc Sửu, Ng. lưu Viên, Phan huy Quát, Trần văn Văn và Trần v Đỗ là vì y thấy rằng cũng không có kết quả gì.

Y nhớ rằng chiều ngày 11-11-60, có mợ người tới nói y rằng có một tờ truyền đơn có tên y đứng thứ nhì sau tên ông Phan khắc Sửu, và hỏi y về tờ này. Y không hề biết gì về truyền đơn đó.

Chiều 12-11-60, y nghe đài phát thanh, thấy nói chánh quyền tìm bắt những người có ký tên vào truyền đơn. Y cho người đi mời ông Hà-v-Nhựt lại nhà ông Lâm văn Tết để xác định lập trường của bọn y với tờ truyền đơn. Y có thảo một tờ tuyên ngôn, đưa cho Đinh Sơn để gởi đi các lãnh sự ngoại quốc. Sáng ngày 12-11-60 y không hề gặp Phan quang Đán, Phan khắc Sửu hoặc Nguyễn tường Tam.

Sau ngày biến cố, y có dự định ra một tờ báo với mục đích đề cao và phổ biến văn hóa Việt nam nhưng không xin được phép.

Bị can khai thêm rằng tờ tuyên ngôn mà y thảo hồi chiều ngày 12-11-1960 đại ý nói : « Bọn y không có chủ trương bạo động, huynh đệ tương tàn bọn y chỉ mong chính quyền cách mệnh để hợp với nguyện vọng dân chúng ». Đó không phải là một lời thanh minh mà là một lời tuyên ngôn để tỏ rõ lập trường cho dân chúng và thế giới biết. Sau khi y thảo xong tờ tuyên ngôn đó, thì Bác sĩ Nhựt cũng vừa tới, y có đưa bản thảo cho ông Lâm văn Tết và ông Nhựt coi. Cả hai vị này đều công ý. Sau đó, bọn y lại nhà bác sĩ Trần văn Đỗ, rồi Phan huy Quát. Hai ông này cũng tán thành lời tuyên ngôn kia, và bác sĩ Quát có cho đánh máy nhiều bản. Rồi bọn y giải tán.

Bị can khai rằng trước đây thỉnh thoảng y có gặp Nguyễn tường Tam. Trong thời gian đó, Nguyễn tường Tam có nói với y là phải làm cái gì, hoặc hoạt động đổi lập, nhưng ông Tam không nói với y về việc lập « Mặt trận quốc gia đoàn kết ».

Trong một vài lần y gặp Tam, Tam có nói với y về việc đoàn kết Trung Nam Bắc, chứ không đề cập với y về vấn đề thành lập Mặt trận trên. Y không biết gì về việc tên y được ghi trong tờ truyền đơn của Mặt trận này. Sáng ngày 12-11-1960, y có đến nhà Phan khắc Sửu, và có thấy Nguyễn tường Tam tại đây. Nhưng vì thấy đông người quá, y lại bỏ về, không hội họp gì cả. Y không hay biết gì về cuộc biểu tình sáng ngày 12-11-1960 do Phan quang Đán kêu gọi.

Muốn biết CHẮC Thời-Vận may hay rủi cần đến nhà KHOA-HỌC HUYỀN-BÍ
MINH-TRIẾT Chuyên xem chỉ tay và Toán Độn Tiên Tri
Truyền thụ toàn Khoa NHAM-ĐỘN
254 Đại lộ MINH-MẠNG — CHOLON.

Thuốc Sán lãi
TELMIN
KHỎI CỮ ÁN TẨY XỔ
Uống lúc nào cũng được
Pub. PHONG PHÚ
BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY
K.N. 277 BYT/QCDP 20-9-63

Đau gan da vàng như nghệ, nóng nhiệt, táo bón, mất ngủ, ngứa khắp mình, nổi mẩn đỏ, nổi mụn ở mặt, chậm tiêu hoá, dùng thuốc :
TRỊ GAN QUẢNG AN HÒA (số 1)
(Có bán ở các tiệm thuốc Bắc). Tổng phát hành : nhà thuốc QUẢNG AN HÒA 169 Lê văn Duyệt Saigon. K.N. số 28 ngày 9-5-63

ĐAU THẬN, SUY THẬN
bãi hoải mệt, ít ăn ngủ, đau lưng đái đêm cơ thể suy yếu
DÙNG THUỐC BỔ THẬN :
CƯỜNG THẬN TINH QUẢNG AN HÒA
(có bán ở các tiệm thuốc Bắc) Tổng phát hành : nhà thuốc QUẢNG AN HÒA 169 Lê văn Duyệt Saigon. KN số 28 ngày 9-5-63.

Bán giá đặc biệt :
MÁY ẢNH
o đủ các kiểu
o đủ các cỡ
Từ kiểu nhỏ siêu lớn bằng bao diêm cho Trẻ Em (Giá 175đ.) đến kiểu lớn cỡ 9X12 cho nhà nghề...
HẠ-LONG
73 đường Pasteur Saigon
(gần Cinéma Casino)
6 × 9 — 6×6 — 24×36 — Ống Nhòm

Tướng số QUẢNG ĐÔNG
THẦN-CỐC-TỬ
Tướng số đại gia đã vang danh khắp Đông Nam Á, được nhiều chánh khách và trí thức trong nước tín nhiệm. Tiếp khách cả ngày lẫn đêm. Khách ngoại quốc có thông ngôn. Ai tin và tương số xin mời lại văn phòng : 126 Võ Tánh (Ngã Sáu) Sg.

ACTIBIOS
ĐẶC QUYỀN BÀO-CHẾ
VIỆN BÀO-CHẾ Ý-ĐẠI-LỢI POLICHIMICA SAP
NHỰT SINH-TỐ đặc biệt
100 ml
ACTIBIOS
TONIQUE ANTIANEMIQUE RECONSTITUANT
POSOLOGIE
ADULTES : 3 à 4 cuillères par jour avant les repas.
ENFANTS : 3 à 4 pelites cuiler par jour avant les repas pur ou delayé dans un peu d'eau ou autre liquide.
polichimica sap ITALIE
221 BYT/QCDP 30-5-63
. TĂNG CƯỜNG SINH LỰC
. ĐÀN BÀ SAU KHI SANH
. GIÚP CÁC EM MAU LỚN
TĂNG THÊM TRÍ NHỚ CHO CÁC HỌC SINH

Thuốc CERVOTONIC
HADZER
Bổ bộ ÓC và TRÍ NHỚ
Sổ kế toán — Lời lãi % — Mức lời % — Bilan — Buôn bán
KN.33/BYT-QCDP-9-5-63

TÌM VIỆC

Những thanh niên có tên dưới đây muốn tìm một việc làm thêm như kèm học tại tư gia, dậy tại các tư thục hoặc làm thư ký hay việc gì vừa sức, hợp khả năng, để có phương tiện học thêm. Quý vị nào cần, xin liên thư hoặc tới hỏi thăng tại các địa điểm sau đây :

— Thanh Huy, học sinh 121/794 Đông Tân 1, Thông Tây Hội, Gò Vấp Gia định.

— Võ văn Sự, học sinh 62/428 Đông Tân 1, Thông Tây Hội, Gò Vấp (Gia định).

— Thanh niên có bằng Tú tài, đánh máy. Thư số 174/9 Gia Long Sg. (nhờ ông Đạt chuyển giao cho Tấn).

— Sinh viên M.P.C. Thơ cho Đoàn quốc Minh 373/42 Phandình Phùng Sg.

— Sinh viên MPC, thơ cho Nguyễn công An, 81E Nguyễn Kim Cholon (chuyển cho Phương).

SANG ĐỘC
MỚI PHÁT HAY KINH NIÊN
dùng : SƯU ĐỘC
BÁ ỨNG HOÀN
ÔNG-TIÊN
30 năm sáng lập
Tại các tiệm thuốc Hoa Việt Saigon 228 — Lê-thánh-Tôn
Nhà thuốc ÔNG TIÊN
Phú-Lâm — CHOLON
K.N. B.YT. số 4—9-5-63

Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường

NÓI HAY ĐỪNG

Hoài niệm Nguyễn Tường Tam

(II)

Mặc dầu phát ra từ miệng một Nhất Linh mà tôi hằng mê say kính phục ; lẽ giải thích đó không làm tôi thỏa mãn. Điều nầy cũng để hiểu vì hồi đó tôi mới ngót ba mươi tuổi lại vào bước chân vào con đường hoạt động cách mạng thì thử hỏi tại làm sao tôi có thể chấp nhận một quan niệm tranh đấu lưng chừng, ủy mị kiểu oán nhân lẫng mạn như thế được ? Nhất là từ sau ngày đảng Cộng sản Đông Dương cướp được chính quyền, tất cả những hành vi của họ qua mắt tôi đều đáng tăm tối, với những lý thuyết của đệ tam quốc tế mà tôi đã thấu hiểu qua sách vở báo chí Cộng sản. Trước mắt tôi bấy giờ chỉ có một mục tiêu duy nhất là đánh đổ chính quyền Cộng sản ; mục tiêu ấy có đạt được thì mới mong cứu vãn dân tộc được ; bởi thế mọi thỏa hiệp với Việt minh dưới bất cứ hình thức nào cũng đều bị tôi gạt bỏ ; đối với tôi hồi ấy thì chỉ có hai thái độ : một là tranh đấu đến một mất một còn với Cộng sản, hai là khuất phục thuận tòng chúng. Chỉ không thể có thỏa hiệp, dù là thỏa hiệp tạm thời theo chính sách giai đoạn.

Với thái độ quyết liệt như vậy, tôi từ biệt Nguyễn tường Tam ra đi trong một tâm trạng bàng khuâng nghi ngờ. Sau đó vì phải bôn ba trên đường công tác tôi không còn được gặp Anh lần nào nữa nhưng hồi 8 tỉnh bộ Nam Định, khi nhận được tin ký kết hiệp định sơ bộ ngày 6 tháng 3—1946 với Pháp, thấy không có tên Nguyễn tường Tam trong đó, tôi những mừng thầm không khác gì chính đanh dự mình được cứu vãn. Thế rồi không còn đợi chỉ thị của trung ương, tôi liên thảo luận cùng các đồng chí trong tỉnh bộ tổ chức ngay hôm đó một cuộc biểu tình phản đối hiệp định sơ bộ. Thành thực mà nói, nếu có tên Nguyễn tường Tam ký dưới bản hiệp định đó là tôi đã không làm thế : sau nầy phân tích tâm trạng của chính mình, tôi cũng không hiểu tại sao mình lại nỗ lực đến thế nhưng ở vào cái tuổi ba mươi tôi đầu có cần lý luận tách bạch ? Kể đó với tư cách là tổng trưởng Ngoại giao trong Chính phủ liên hiệp Nguyễn tường Tam cầm đầu phái đoàn Việt Nam dự hội nghị sơ bộ với phái đoàn Pháp tại Đàlat, hội nghị nầy chuẩn bị cho cuộc đàm phán chính thức ở Phông Ten Bờ Lô (Fontainebleau) cũng sẽ do Anh cầm đầu. Theo rồi các tin tức trên báo chí và qua chỉ thị của trung ương, tôi chỉ nóng lòng mong mỏi cho hội nghị Đalat tan vỡ.

Rồi quả nhiên nó tan vỡ thật : lòng tôi thật như được cất bổng đi một gánh nặng. Kể đó khi hay tin Nguyễn tường Tam đã từ bỏ chức vị tổng trưởng ngoại giao, lý khai chính phủ liên hiệp để trốn sang Trung Hoa đầng thời với cụ Nguyễn Hải Thần để tổ chức lại lực lượng cách mạng quốc gia chống Cộng phản Thực, lòng tôi mừng rỡ khôn xiết. Ngay đêm đó tôi tổ chức một bữa rượu cùng mấy chiến hữu uống cho đến quá nửa đêm.

Cho đến giờ tôi vẫn không hiểu tại sao tôi lại có tâm trạng và thái độ như vậy —một tâm trạng khó hiểu và một thái độ hầu như phi lý — nhưng quả tình là con người Nguyễn tường Tam đã ngự trị tâm hồn tôi ; tôi muốn cho nhân vật ấy được trong trắng cao thượng trong lòng, tôi mãi cho đến khi tôi từ giã cõi trần hình ảnh ấy cũng không bị lu mờ, hoen ố.

Sau nầy, khi cuộc kháng chiến nổ ra, tôi lưu lạc hết năm nầy qua năm khác trên miền rừng núi Sơn Tây — Hòa Bình nhưng không lúc nào là không nhớ đến bóng dáng, đến sắc diện của các chiến hữu đã cùng tôi san sẻ những nỗi cay đắng, đau khổ, nhưng niềm hy vọng phấn khởi trong cuộc tranh đấu hồi 1945-1946 như Nguyễn tường Tam, Khái Hưng, Hoàng Đạo, Tường Bách, Gia Trí, mặc dầu tôi cho rằng không chắc gì những người ấy đã nhớ đến tôi. Hoài niệm đó có lần đã được diễn tả ra thành lời thơ qua những bữa rượu tiêu sầu bên sông Đà :

Ta nhớ xa xa những bạn nhau,
Đêm nay trăng sáng, nhạt thừa sao.
Bên trời, đêm ấn hàm ca hận,
Vọng mỹ nhân hề ai hát ngao ?
Ba chứ «vọng mỹ nhân» tôi lấy ở phái Xích Bích của Tô Đông Pha, có nghĩa là nhớ bạn hiền, nhớ người quân tử.

(Mai tiếp) HIỀU CHÂN

Hộp thư Hiểu Chân

Thượng Tọa T.T.T. hộp thư 47 (Huế).— Kính phúc quý thư ngày 2-7-63, sẽ đăng. Thượng Tọa xô là tôi hoan hỷ chấp thuận đề nghị đó và không đưa ra một điều kiện nào hết. H.C.

Quý vị hãy tặng con em đề khích lệ việc học :
TỰ ĐIỂN ANH-VIỆT và VIỆT-ANH
(loại Tiêu chuẩn hay bỏ túi) LÊ BÁ KÔNG và KHANH

Hen Suyễn LINH ĐƠN Số 1
Trị Bệnh Hen-Suyễn : Ho khò khè, tức ngực nghẹt hơi khó thở, cơn nặc hoặc lâu năm, người lớn và trẻ nhỏ uống thuốc Hen Suyễn Thư-Hương chân hiệu Sao-Mai đều hiệu nghiệm, hạ cơn ngay
THƯ HƯƠNG DƯỢC HÀNG
CHỦ NHÂN BÙI - VĂN - THƯ
331/4a, đường Phan thanh Giản — SAIGON
(Gần chợ cũ lối số 5, đường 20 cũ đi thẳng vào)
K.N. số 602 BYT. ngày 13-12-62

CHUYỆN LẠ THẾ GIỚI

Theo phương pháp gieo giống nhơn tạo cho người có thể bị tù ở Ý

LA MÃ (Reutr) 13-7.— Một dự án do S. Stefano Riccio, nghĩ ra thuộc nhóm Đức chủ Thiên chúa giáo, đề lên Viện Dân biểu yêu cầu phạt 3 năm tù những người đàn bà áp dụng việc gieo giống nhân tạo. Nhóm ấy đang khảo sát — cũng như người chống đối ý cho phép — đều bị phạt tối đa 3 năm tù.

Dự án của S. Riccio cho rằng việc gieo giống nhân tạo là một mối nguy hại cho việc hôn nhân và sự sống lành mạnh trong gia đình. Ông nói rằng sự sống không phải là kết quả của các cuộc thí nghiệm vật lý.

Coi chừng các bà sinh con và cho khoảng 70 tuổi

OXFORD (UPI) 13-7.— Bác sĩ Lionel Kopelowitz cảnh cáo rằng một người đàn bà thường dùng nhiều thuốc để ngăn thai sinh đẻ, có thể chết tạm ngăn chặn được sự thụ thai một thời gian thôi. Rất có thể bà sẽ thụ thai vào lúc sắp thành bà cụ 70.

Bác sĩ Kopelowitz cho rằng mặc dầu người ta «bão đảm» là thuốc ngăn cản thụ thai không làm hại, nhưng ông đã có gặp nhiều trường hợp mà thuốc ấy chỉ tạm hoãn lại thời kỳ thụ thai mà thôi.

MÁCH GIÚP

Ông Đỗ Lợi 41A Cường Để (Qui Nhơn).— Không thể trả lời ông vì câu hỏi ấy.

Ông Ng. hữu Ri (Long Thành).— Lúc nào cần gặp cần phải khai. Nếu không khai bằng Tờ tài thế sẽ bị gọi đi học lớp 4 ở quân (nếu có T.H. B.N.C) và đi quân dịch. Về số không rõ.

Ông Ng.-Trung (Tam Kỳ). — 1) Có thể bị gọi, nếu không có bằng thị dị quân dịch ; 3) May ra được miễn dịch ; 4) Tùy Hội đồng Quân y.

Anh Liên Vui (Gia Định). — Không thể biết được ngày trung bình bỏ tức được. Tùy hội đồng Quân y. Không phải như anh hỏi. Không thể gọi được.

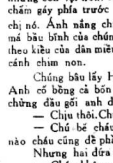
Anh Lê quang Giác (Đệ II B 3 Trung học Trần quý Cáp (Hội An). Bây giờ thì chậm quá rồi và lại giấy tờ chứng minh đã đốt đi hết thì còn lấy ai làm bằng là ông thân sinh của anh trước có tòng chinh sang Pháp. Bây giờ nước Pháp đã thanh toán xong các lửa trợ cấp cho cựu binh sỹ thời Pháp thuộc rồi.

Cậu Nguyễn văn Vân (Saigon).— Khai bằng tiểu sử được gọi đi Thủ Đức và con tùy Hội đồng khám lại sức khỏe. Nếu cậu nghĩ như vậy thì nên chọn một trong hai ngành sau, thy khả năng.

— Ô. Ng xuân Yên (Phan thy Hồ Sạn).— Ngày 18 tháng 10 năm Tân Mão là ngày 27 tháng 11 năm 1931.

ô Ba Ea (Quảng Ngãi).— Vẫn bị đang buộc trong 2 năm kỷ kết. Không có ảnh hưởng gì cả. Vẫn được lương sai biệt và không mất ngành khi hết giao kèo.

SỞI (BAN)
Nhà thuốc THANH-XA
Chữa các bệnh trẻ em
Ngã tùng Châu Saigon
26 cửa treo 2 Con Voi
K.N. số 192 30-5-63


BÁ ĐÀ SƠN QUÂN TÂN
Trị bịnh Tỳ Cung, Bạch dái hạ
VÕ - VĂN - VÂN 201,211
Nguyễn-Tri-Phương Saigon
K. N. số 146 — 16/5 — 15-11-63

THẢO LUẬN VỀ « XÂY DỰNG QUỐC HỘI PHÁP NHIỆM III »

LÀM CÁCH NÀO ĐỂ XÂY-DỰNG *một Quốc Hội đứng đắn*

Ý kiến của LIÊM THAO

Trước ngày toàn dân đi bầu Quốc hội, một nhiệm vụ cực kỳ quan trọng trong đời sống chính trị của người dân ở trong chế độ dân chủ tự do, chúng ta cần rút kinh nghiệm đã qua để dự bị cho cuộc tuyển cử kỳ phập nhiệm III nầy đúng bị những khuyết - điểm của những kỳ đã qua.

*

Sở dĩ nhân sự bầu người đại diện mình ở QH.phải theo đường lối nào ?

Phải buồn rầu mà nhận định rằng, theo kinh nghiệm đã qua người dân phần đông rất là bỡ ngỡ trước thùng phiếu. Sự tuyển truyền rầm rộ, sự ri tai to nhỏ của các người có phận sự đi tuyển truyền cho các ứng cử viên, nhất là sự lạ lùng đối với những ứng cử viên ở đâu mới đến mà từ trước giờ họ không biết tên biết mặt,.. thì bao họ tin nhiệm được nơi tài đức của ai mà bầu.

Như vậy, người dân đi bầu cần phải biết rõ đời sống tư tức là biết rõ đời sống tư cũng như đời sống công của người đại diện của mình, và nhất định không nên thay đổi ý kiến trước sự cám dỗ của chiến dịch tuyển truyền vận động.

Lại nữa, cũng không nên để những kẻ lăng giềng của mình ảnh hưởng quá nhiều. Sở dĩ không có quyết định của mình mà còn đi hỏi ý kiến người chung quanh là cũng vì không hiểu rõ lai lịch tông tích đời sống của người đại diện, hay chỉ biết một cách mập mờ.

Tóm lại, khi đã hiểu rõ người đại diện của mình, thì phải nhất định đứng đã ai lung lạc. Ti dụ như mình đã biết rõ cái tài bịp bợm của người nào thì dù ai có nói thế nào, mình làm sao đổi ý được.

Về điểm nầy, người ứng cử phải khai rõ thành tích, và việc ra tranh cử cần khai cả nhiều đời phương. Những đời phương cũng cần có can đảm vạch trần cho dân chúng biết lai lịch của đối phương của mình. Dĩ nhiên là đứa ra những bằng cứ cụ thể, xác đáng, và đân chúng cần sáng suốt đối hỏi.

Nếu có kẻ dùng thủ đoạn vu không, thì chính người ấy phải chịu trách nhiệm trước pháp lý và cả dư luận nhân dân tượng trưng ở các bảo cô tính thân khách quan phục vụ quần chúng.

Có nhiều người dân đi bầu, chỉ lo sợ nếu không đi thì sợ vế sau lối thôi với chánh quyền vì mỗi khi bầu đều có được đông đầu chúng nhận. Vì vậy mà phải đi bầu chứ không phải họ thiết thụ gì đến việc đó.

Như vậy, chánh quyền cần phải tỏ chức những phương tiện giúp cho người dân biết rõ nhiệm vụ quan trọng của mình là phải đi bầu, vì đó là danh dự đạc biệt của người dân.

Người dân đi bầu, dừng để bị lôi trước sự vận động ồn ào của ứng cử viên có thừa tiền bạc để vận động, mà rất lại hãy bầu những kẻ ở cùng một hoàn cảnh như mình.

Thật vậy, những kẻ thừa tiền của, ở tô nhà lầu, thì làm sao hiểu rõ được ý muốn của người dân và tình cảnh của họ. Có nhiều ông dân biểu sống rất xa hoa, hy nghĩ ở Q.H và quan niệm rằng đời sống của « đàng dân » cũng đã cao như của họ, cho nên không có gì đáng thắc mắc cả. Là tại người dân quan niệm sai lầm rằng cáo ông có cấp bằng to, đại vị lớn, là hạng người đại trí thức, ắt sẽ là những người biết rõ tình trạng của nhân dân lao động hơn ai cả. Tóm lại, người dân đi bầu, *phải bầu cho người đại diện của hạng người mình.*

*

Trở lên, là thái độ cần phải có của người dân đi bầu. Giờ đây, xin nói về các ứng cử viên.

Người dân biểu Q.H. cần phải ý thức rõ thực tài của mình. Khi là dân biểu là phải đại diện cho nhân dân của mình đã bầu mình, và đứng trong lâm mình là kẻ ăn lương của chánh phủ và phải làm việc cho chánh phủ như một viên Công Chức, một « ông quan ». Thưa các Ngài nghị sĩ : chúng tôi đã đưa các Ngài lên địa vị đó, thì mong rằng các Ngài đừng bội phản nhân dân mà đắc tội với lịch sử.

Quả phải có gan nhìn nhận rằng có nhiều vị dân biểu suốt đời không biết gì cả về chánh trị, kinh tế, xã hội, văn hóa. Chỉ được một điều là tham gia một phong trào hay một đảng phái nào đó.. là được người cùng phái đảng đưa lên... Những người ấy có cám thấy xấu hổ với cái địa vị của mình không.

Người dân biểu phải lấy nhân dân là căn bản nuôi sống mình chứ không phải mình nuôi sống nhân dân. Lương mình lãnh là lãnh của nhân dân và phải làm việc cho nhân dân chứ, không phải của một ai bao cho mình mà mình phải phục lụy.

Được như vậy, thì Quốc hội nhiệm kỳ III nầy sẽ hơn xa các Quốc hội vừa qua rất nhiều. Không còn những ông nghị gật, người ngáp — mà nhân dân đông đều ý thức rõ ràng và trung thành với nhiệm vụ của mình là *Dân biểu*, nghĩa đại diện cho nhân dân, chứ không phải là một ông công chức, một ông quan của thời Pháp thuộc, hay một ông dân biểu bù nhìn trong chế độ Cộng sản. Như thế là đủ lắm rồi, và như thế thì người dân sẽ được thỏa lòng rồi.

L.T.

Cam Sâm
Thuốc Cam Hàng Thiếc Hanoi
Trẻ ăn mau lớn, trừ sán lãi
Trẻ em MỒ HÔI TRỘM
uống Đại Bổ Chân Âm
Nhà thuốc THANH-XA
Chữa các bệnh trẻ con.
26 Ngã tùng Châu Saigon cửa treo 2 con Voi. KN. số 190

ĐỂ TRỊ MỘT CÁCH MAU LẸ
những bịnh
• CÚM
• NHỨC ĐẦU
• CẢM MẠO
• NÓNG LẠNH
luôn luôn nhớ dùng
Cortal
MAU LẸ • CÔNG HIỆU • CHẮC CHẮN
NO.BYT/DCDP—17-7-63

DU KÍCH CHIẾN Ở NÔNG THÔN

(Kỳ 9) Phóng sự của VŨ-BÌNH

Vun trồng dân tâm và chỉnh huấn nhân viên

Cái điều đáng phục ở ông Quận trưởng là cứ chỉ khoan hòng, ông nghe cụ già phân trần sự thể xong thì ông đấp ngay :

— Cụ nói rất chí lý. Nếu cơm cho Việt Cộng ăn chưa phải là một cái tội. Tôi khuyên dông bào đừng vì khiếp sợ vũ khí của chúng mà ủng hộ chúng. Ủng hộ đây có nghĩa là hưởng ứng công tác thi hành chủ trương, gia nhập đảng và thi hành mệnh lệnh của đảng. Còn việc nấu cơm cho chúng ăn thì tuy rằng có thể gặp vào hành động ủng hộ, nhưng điều đó nhỏ nhen và mong manh lắm. Cụ đã cho biết trong số chết ấy có mấy người dân bị lạc đạn và trong số bị bắt cũng có nhiều người chỉ có việc «nấu cơm» không mà thôi. Tôi xin tin lời cụ và hứa sẽ xem xét phân minh cho đồng bào. Sự chiến thắng đầu có nghĩa là chỉ để lãnh mề đay hay thăng cấp. Nó chỉ có ý nghĩa là tạo một dịp xây dựng an ninh cho đồng bào làm ăn. Nếu không có chiến thắng thì khối lửa đấy đưa tên đạn vô chừng, làm sao đồng bào làm ăn yên ổn được.

Chúng tôi đã biết vì sự yên ổn của đồng bào thì có lẽ nào chúng tôi lại bắt oan, bắt ức đồng bào mà sợ. Tuy nhiên, sự thăm xét phải được chầu đáo,

Anh ta thưa với ông Quận trưởng :

— Bẩm Đại ủy ! Tụi đó thì đứa nào bắt cũng đáng cả. Và đứa nào chết cũng ghép vào tội Việt cộng cả. Lá vì tại nó xưa nay vẫn để cho Việt cộng đóng tại nhà và ăn ở đó có khi đến hai ba ngày.

Ông Quận trưởng hỏi :

— Nhà anh cách nhà họ bao xa mà anh biết rành vậy.

— Dạ nhà tôi ở giữa. Tụi nó ở hai đầu xóm, nên việc gì tôi cũng hiểu cả.

— Nghĩa là số bị bắt đều là dân ở đó, dân chứa Cộng sản chớ không phải cán bộ Cộng sản phải không ?

— Dạ phải !

— Còn số bị bắn trong lúc xáp chiến có đứa nào là dân trong xóm bị lạc đạn không ?

— Dạ có hai đứa.

— Được rồi ! Nhưng có điều nầy tôi muốn lưu ý anh. Anh làm việc bí mật cho quân sự, mà cũng cho chánh trị nữa. Anh phải biết thương đồng bào và không cảm hoài cảnh của họ. Nhà anh ở giữa xóm. Việt cộng về nhà họ thì cũng ở nhà anh. Ai cũng phải bị kẹt trong sự hãm dọa đó. Anh được giao nhiệm vụ và họ không chú ý khám phá anh. Thế là tốt rồi. Nếu họ không phải là cán bộ, mà chỉ là dân xu hướng thì tôi sẽ thả hết. Vấn đề cần thiết cho anh là được họ ủng hộ. Phải lấy lòng thương người để được cùng thương lại thì sống mới lâu và chiến thắng mới bền được. Hiểu chưa ?

(Mai tiếp)

Giấy phép Bộ Quốc Gia Giáo Dục số 2531 KTHV/KHT/M
Tư-Thục Kế-Toán Bửu-Đăng
154A Đại lộ Hiến Vương — Saigon
Chỉ chuyên chủ dạy 1 môn Kế Toán. Hiệu trưởng : G.S. Bửu Đăng dịch thân chỉ dẫn suốt khóa học 4 tháng. Học viên được bảo đảm vinh viễn về kỹ thuật chuyên môn.
2 Lớp sẽ mở { 1 lớp 2-5-1963 / 1 lớp 15-5-1963
Bản trường có mở phòng nhận giờ sổ Kế toán học phép cho các đoanh thương, các Công Ty và nhận giới thiệu những Kế toán viên giỏi và được hành đề trường bảo đảm về chuyên môn.

ĐAU GAN, RUỘT, BAO TỬ
TIM THẬN, PHỔI YẾU HO LAO, KINH NGUYỆT KHÔNG ĐỀU XÍCH BẠCH ĐÁI HẠ, ĐỀN NÀO ĐIỀU TRỊ SẼ ĐƯỢC MAU LÀNH
Nhà thuốc BƯƠM VÀNG
lâu năm kinh nghiệm, trước ở Haiphong nay ở :
19-5 đường Ngô Tùng Châu Saigon
K.s. B.Y.T. số 644 — 11-1-63

SỐ 1.251

Thơm lẳng lặng đất chồng trở lại chỗ nằng đặt gánh. Công ngoan ngoãn đi theo. Sau lưng nàng có tiếng ông Hội :

— Bận sau chị dùng đi một mình lại chỗ nước sâu nữa đây nhé. Nếu thật với chị nước nông thì tôi mới dám xuống theo chứ ngập đầu thì tôi cũng chết nốt.

Nàng đứng dừng lại và quay mặt nhìn ông Hội. Lần đầu tiên nàng nổi giận với ông ta :

— Ông trưởng tôi cũng như người ta dẫy phòng !

— Tại tôi thấy chị ngồi lâu. tôi sợ.

— Ông sợ làm sao ?

Ông Hội lúng túng như bị hóc xương :

— Tôi sợ... chỗ ấy cô... cô con ma nam.

Rồi ông nói liền một hơi :

— Đường rừng nay, ở các vũng sâu, ở các bờ sông bãi bến là hay có cái giống ma nam. Ai nhìn nó lâu là bị nó hút xuống...

Thơm bật cười, hết cả giận :

— Tôi có phải trẻ con đâu mà ông dọa !

Ông Hội nhìn ra sông, tay chỉ miệng nói lảng :

— Bèo tụ lại ở đây đông quá nhỉ, kín cả một khoảng.

Thơm không nhìn theo mà cũng không đáp. Nàng lại dắt chồng đi. Ông Hội của cô chứa thẹn :

— Ấy thế mà chỉ một hai tuần nữa nước trên nguồn đổ về là lại tan đi hết.

2.—Những đoạn thơ nhặt được

Lưng đeo ba lô tay chống gậy, Hào lom khom leo ngược dốc đồi. Được một quãng ngắn anh đã nghe tiếng trẻ còn reo

KHÓI SÓNG

Truyện dài của LÝ - THẮNG

hò ở phía trên :

— A ! Chú Hào ! A ! Chú Hào đã về....

Anh dừng chân, ngước nhìn lên và rút khăn lau mồ hôi trán. Bốn đứa con của Đỉnh quản ao cũng mầu chạm nhạt chạy xuống rất nhanh theo con đường đất đồ uốn vòng.

Anh gọi cái mũ đan bằng lá gồi lên cao vẫy lại. Anh vì lũ trẻ như những thiên thần đang bay xuống. Nhưng anh lại thấy ngay như thể là quả đắng. Anh cho lũ trẻ làm những con vẹt xanh non không biết bay vậy.

Lũ trẻ xuống gần, Hào cũng thấy chúng xinh xẻo như những con vẹt non. Hai đức con trai cũng đề tóc dài phía sau chấm gáy phía trước cắt ngang mày kiểu con gái Nhật như hai chị nó. Anh nắng chiều tô một mầu hồng rực trên những cặp má bầu bĩnh của chúng. Những ống quần tay áo rộng và ngắn theo kiểu của dân miền núi mà gió lồng vào thật giống những cánh chim non.

Chúng bầu lấy Hào. Anh ngồi xuống cho chúng ôm lấy cổ. Anh cố bỏng cả bốn đứa lên. Nhưng mới chỉ đứng lên nửa chừng đầu gối anh đã khuỵu xuống. Anh nói :

— Chịu thôi. Chú chỉ bế nổi thằng Hồng với thằng Hà thôi.

— Chú bế chán đi. Cháu đợi chú mấy hôm nay rồi. Hôm nào cháu cũng đề phần cơm chú.

Nhưng hai đứa con gái phụng phịu :

— Chếu không chơi với chú nữa đâu. Cháu biết rồi chú yêu bọn con trai hơn.

Hào vội ôm lấy cả bốn :

Chú yêu tất cả bằng nhau. Nào thì chú bế cả bốn chầu nhưng cả bốn chầu cùng phải bế chú nữa cơ. Cháu Vân cháu Thủy giữ chặt lấy chú nhé.

Hai đứa trai phốc lên lưng anh, để cái ba lô xuống cón mỗi đứa gật ôm chặt lấy một cánh tay đang rộng của anh. Khuyng chân như thế mà lẻ đi một quãng thì anh ngồi bệt xuống:

— Chịu ! Mỏi quá. Bốn chầu chú bế không nổi rồi.

— Thế thì làm thế nào bây giờ ?

Hào dừng thẳng lên :

— Bây giờ thế nầy.

Anh cởi cái ba lô ra và đưa cho hai đứa gái :

— Hai chầu xách cho chú cái nầy.

Hai đứa trai nhảy chọc chọc :

— Thế chúng chầu cần cai gì ?

Anh nhìn quanh, ở trong thấy cái gậy cùng cái mũ là bỗ quên ở phía sau. Anh vớ tay chỉ và nói :

— Kia kìa ! Hồng cầm mũ cho chú còn Hà cầm gậy.

Con Vân và con Thủy lon ton chạy trước, mỗi đứy xách một bên quai đeo ba lô. Hào thũng thẳng đi sau, tay trái dắt thằng Hồng, tay phải thằng Hà. Vợ chồng Đỉnh đón ảnh ở ngay đầu dốc :

Viên chủ bút tờ báo của Mặt Trận nói vọng xuống :

— Khóa học tập bế mạc từ bốn hôm nay. Tôi tưởng hôm qua anh về là chậm lắm.

Vợ Đỉnh cũng trách :

— Anh làm tôi lo hai bữa cơm rồi đấy. Hôm kia thì gì nấu nấm hương. Sáng qua thì tiết canh vịt.

Hào hóng mát lên :

— Như thế thì chị cứ tái bản hộ cho. có khó gì đâu. Bao nhiêu cũng phát hành hết cho mà xem.

Đỉnh kéo thằng Hồng ra để khoác tay anh. Hắn thủ thỉ :

— Thầy anh chậm về tôi đã tưởng anh theo chân bọn cán bộ học viên đi đâu mất rồi.

(Còn nữa)

TỰ DO

TIN TỨC TIN TỨC TIN TỨC TIN TỨC

Thủ đô và các tỉnh

BÁC SĨ THƯỜNG TRỰC

THỨ TƯ 17-7-1963

TRƯA : 13g. đến 15g. CHIỀU : 19g. đến 6g. sáng hôm sau

B.S. Lưu-đình-Thụ 57, đường Phùng-Hưng	Cholon
Nguyễn-ngọc-Quân 341, đường Nguyễn-Trãi	Cholon
Lê-phước-Huy 365, đường Trần-quý-Cáp	Saigon
Phạm-đoàn-Đệ 219, đường Võ Tánh	Saigon

★ Sanh ba được cấp tiền phẩm. — TAM KỲ (VTX) 15-7.- Chị Bùi thị Diệp, 22 tuổi, sinh đơn nghĩa Quảng Giao xã Bình Sơn thuộc quận Thăng Bình (Quảng Tín) sanh ba (2 trai 1 gái) ngày 6-6-63 và được lý sản viên nhận được một số tiền phẩm trị giá trên 1.500 đồng do Ban Chấp hành Hội Phước Thiện quận địa phương cấp vào đầu tuần qua. Đây là lần sanh thứ ba của chị Diệp. Hiện cả bốn nơ con đều được khỏe mạnh. Số tiền phẩm gồm có 150 kí gạo, 10 loa sữa, 1 số khăn tã lót với 200 đồng bạc mặt.

★ Nhạc sĩ Đỗ đình Phương độc tấu lục huyền cầm. — SAIGON.— Ông Đỗ đình Phương, Giáo sư Lục huyền cầm tại Việt-Quốc âm nhạc Huế, sẽ trình bày một buổi độc đàn tại Thính đường Hội-Việt-Mỹ số 55 đg.Mạc đĩnh Chi,Saigon, vào hồi 8 giờ30 chiều ngày 21-7-63.Buổi độc tấu đặt dưới quyền bảo trợ của Albert, Beethoven, Bach, Sor, Tarrega, v.v...ông Đỗ đình Phương được coi như là một trong những nhạc sĩ lục huyền cầm xuất sắc nhất ở Việt Nam. Giáy mời tham dự buổi độc tấu nói trên sẽ được biếu không tại trụ sở Hội Việt Mỹ theo lối yêu cầu của Hội viên và các thân hữu.

★ 26 can phạm chính trị tại Huế được phóng thích. — HUẾ.— Nhân dịp 18 Song Thất (7-7-63) năm nay tại Thừa thiên có 26 can nhân Chính trị phạm tùy thuộc Trung tâm Cải Huấn Thừa Thiên được ân xá. Số can nhân chính trị trên sau mãn hạn tại Trại Cải Huấn Thừa Thiên đã tỏ ra là những người biết phục thiện, hiểu rõ, thêm nhuần đường lối và Chủ trương của Chính phủ. 26 can nhân trên đều ở tại Tỉnh Thừa Thiên và họ đã được tra tự do tức về quê quán làm ăn vào sáng ngày 18 Song Thất (7-7-63).

★ Khám phá tổ chức lậm vàng giả đi cầm. — SAIGON Sáng 13-7, Lê văn Cảnh, 47 tuổi, ngụ tại Cương Phát Diệm đem đến tiệm cầm đồ Bình Dân hiệu « Trương Minh » ở đường Trương minh Giảng 1 chiếc lắc vàng sáng 5 chỉ để cầm lấy 2,000$ ông chủ tiệm cầm nghi thấy bằng bạc mà vàng nên ông Cảnh liền bị bắt đưa tới bót. Qua tra vấn ngày nói trên. Lê thị Đức 40 tuổi, ngụ tại bến Phạm thế Hiển cũng đem đến tiệm cầm đồ Bình Dân « Trương Minh » ở đường Trương minh Giảng chín chiếc lắc 5 chỉ cũng bằng bạc mạ vàng. Bà Đức bị bắt cùng với Cảnh. Hai người nói trên bị giữ để điều tra. Được biết bọ ở 1 tổ chức lậm vàng giả cho nhiều người đi cầm. Sau khi điều tra xong, Đức và Cảnh được giải đến Biện lý cuộc.

★ 1 Bà cựu Tỉnh trưởng bị trộm trên 100 ngân đồng 17 trang hội xoán. — GIA ĐỊNH.— Hồm 13 tháng 7 tại biệt thự số 22 đường Chi Lăng (Gia Định) của bà cựu tỉnh trưởng Lê thị Uyên đã bị mất trộn 1 số tư trang, hột xoàn đáng giá 100 ngàn đồng hết sức mắt. Trong nhà bà Uyên chỉ có 1 tài xế và người làm việc nhà là cô Nguyễn thị Đăng. Chiều hôm ấy khoảng 7giờ30 ; bà Uyên đang cơm nước địa phương thì thấy đàng sau mà vắng nên Gnh liền bị bắt đưa tới bót. Qua tra vấn ngày nói trên. Lê thị Đức 40 tuổi, ngụ tại bến Phạm thế Hiển cũng đem đến tiệm cầm đồ Bình Dân « Trương Minh » ở đường Trương minh Giảng chín chiếc lắc 5 chỉ cũng bằng bạc mạ vàng. Bà Đức bị bắt cùng với Cảnh. Hai người nói trên bị giữ để điều tra. Được biết bọ ở 1 tổ chức lậm vàng giả cho nhiều người đi cầm. Sau khi điều tra xong, Đức và Cảnh được giải đến Biện lý cuộc.

★ 1 Bà cựu Tỉnh trưởng bị trộm trên 100 ngân đồng 17 trang hột xoán. — GIA ĐỊNH.— Hồm 13 tháng 7 tại biệt thự số 22 đường Chi Lăng (Gia Định) của bà cựu tỉnh trưởng Lê thị Uyên đã bị mất trộn 1 số tư trang, hột xoàn đáng giá 100 ngàn đồng hết sức mắt. Trong nhà bà Uyên chỉ có 1 tài xế và người làm việc nhà là cô Nguyễn thị Đăng. Chiều hôm ấy khoảng 7giờ30 ; bà Uyên đang cơm nước địa phương thì thấy đàng sau mà vắng nên Gnh liền bị bắt đưa tới bót. Qua tra vấn ngày nói trên. Lê thị Đức 40 tuổi, ngụ tại bến Phạm thế Hiển cũng đem đến tiệm cầm đồ Bình Dân « Trương Minh » ở đường Trương minh Giảng chín chiếc lắc 5 chỉ cũng bằng bạc mạ vàng. Bà Đức bị bắt cùng với Cảnh. Hai người nói trên bị giữ để điều tra. Được biết bọ ở 1 tổ chức lậm vàng giả cho nhiều người đi cầm. Sau khi điều tra xong, Đức và Cảnh được giải đến Biện lý cuộc.

★ Lựu đạn nổ gần chợ Bình Trị Đông làm 5 em bé bị thương. — GIA ĐỊNH.— Khoảng 8 giờ tối 13-7, thình lình có 1 quả lựu đạn nổ gần Chợ Bình Trị Đông (Gia định). Tiếng nổ này làm cho 5 em bé chợ chạy chưn gần cây bị thương. Tất cả được chở vào bịnh viện cứu cấp. Nhà chức trách đang mở cuộc điều tra để truy tìm hung thủ. PT

★ Lượm được vy lý đựng tử thi con nít. — TÂY NINH. Trưa 15-7-63 bà Dương thị Hợi 51 tuổi ngụ tại ấp Bàu Mây xã An Tịnh (Phú Đức Tây Ninh) đi vớt ve gần tới nhà, bỗng gặp 1 va ly đa vô chủ vứt bỏ trong đám Trâm. Bà liền nên đó xa xem thì thấy 1 xác hài nhi giả độ chừng 2 tháng nằm nhét trong bị kín bầu cấy mình. Hoảng hồn bà vội bỏ chạy và tri hô lên và được dân đồng bào địa phương đem ra công chôn cất. N.B

★ Đang ngồi uống cà-phê bị kẻ lạ một nụ bẫn 2 phát. GIA ĐỊNH. — Ông Nguyễn văn Hải 48 tuổi, buôn bán ngụ tại chợ Bà Hom (Bình Chánh, Gia Định), lối 8g. đêm 15-8 đang ngồi uống cà-phê trong tiệm của ông Ba Tỉnh tại chợ Bà Hom thình lình bị kẻ nào nụ bẫn 2 phát đạn trúng bị thương nơi đầu và lưng. Ông Hải được chở đến nhà trương Gia Định cứu cạp. Bịnh tình của ông xem có nhiều trọng. Nhà chức trách đang mở cuộc điều tra.

★ Khi cụ điền chủ «nổi ghen» với nàng hầu... HUẾ.— Trong mấy ngày gần đây đồng bào Xã Phú Hồ quận Phú Vang (Thừa Thiên) bàn tán xôn xao về vụ đánh ghen của cụ điền chủ Tạ văn Tân 58 tuổi trú quán tại Xã, Quận trên.

Nguyên cô Hồ thị Tâm 22 tuổi con ông Hồ minh Lộc trú chánh quận Phú Hồ, quận Phú Vang (Thừa Thiên) được tình phu chọn mặt nhan sắc mặn mòi làm tình trẻ trung lắng. Xa đồng đề ý và đã có nhiều nơi nhờ cậy mai mối đến dàm hỏi, chưng cha mẹ cô Tâm điều từ chối. Đúng mùa cấy năm 1963 chu mẹ cô Tâm gả cô cho cụ điền chủ Tân làm bình thiếp. Cho đến hồm 9-7-63 lúc 17 giờ 45, cụ Tân bắt gặp cô vợ trẻ đẹp tay ôi với một chàng trai nọ ở cuối làng. Chàng nổi chàng tầng chay tuổi vẻ nhà xách cây đao phay sắc bén, ra oai đương hầu bắt tại cặp uyên ương nọ. Lôi qua uống lại xô đẩy, cụ Tân đã tăng chàng nọ một tát tai mạnh đến năm gót xuống đường, rồi rượt nông hiu cao trực đầu. Sau đó nạn nhân đã được chở đi bịnh viện cứu cạp. T.H.

★ 2 phát súng nổ rượt bắt tên vượt ngục. GIA ĐỊNH.— Vào lúc 5g. chiều 14-7, thình lình người ta nghe 2 tiếng súng nổ vang gần bót Tân Bình (Phú Nhuận. Sau đó được biết, có tên Nguyễn ngọc Vân 15 tuổi chú ở xã Bình Trước (Bến Hòa) bị bắt tạm giữ tại bót Phú Nhuận. Trong lúc cảnh sát đưa cao cao phạm đi tiểu, thừa lúc nhà yên Vân vụt chạy trốn. Cảnh sát liền rượt theo bắn 2 phát súng thị oai và đã bắt lại được tên Vân. (P.T.)

★ 2 tầu đò bị VC chặn gần Bến Cát. — BẾN CÁT.— 11 giờ 30 trưa ngày 13-7-63, chiếc tầu đò hiệu Vân Phát chở cây bình khách từ bến Xã Phú Cường Quận Châu Thành Bình Dương theo ngõ Saigon chạy về Quận Tri Tâm (B.D). Lúc tầu chạy đến khoảng giữa ngang Rạch Đạc ấp An Tây Quận Bến Cát Bình Dương bắt đồ gặp một tầu V.C có vũ trang và đưa hiệu bược tầu phải cập vào đất Jhân. Sau đó đồng bọn tự tiện lấy tầu cả hành khách vào rừng để chống vô viết tiếng bắc và nghe tuyên truyền, xong mới cho đi. Ngoài ra chúng tôi cũng được biết có chuyện tầu đò hiệu Thuận Lợi cũng bị tên qua trong chiều ngày nói trên khi từ Quận Tri Tâm tới về Bình Dương. (PTS)

ANH-NGỮ căn bản thực hành

Ngày 17 và 18-7 Mở lớp đào luyện 4 tháng, nói và viết được những hoạt động thực tế hàng ngày.

Đây bảng phương pháp căn bản của Giáo ANH-TUẤN. Học viên mua tại tự gia số 120/1 Lê văn Duyệt Đakao. Học ngày chẵn thứ 2 — 4 — 6 Cu 2 lớp 8g30 sáng và 16g0. Ngày lẻ thứ 3 — 5 — 7 có 3 lớp 9g0 sáng, 15 giờ, và21 giờ. Khóa đang học phải nước. Chỉ cần có mặt đúng ngày giờ khai giảng để theo kịp lớp.

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA

BỘ CÔNG CHÁNH VÀ GIAO THÔNG

Khu Công-Chánh Miền Nam Trung Nguyên Trung Phần

Cáo thị đấu thầu

LẦN THỨ HAI

Số 3418-KCCN/T/KyT

MỤC TIÊU CUỘC ĐẤU THẦU

Công tác xây lại cầu bê tông cốt sắt tại Km. 1686+820 trên Quốc lộ 1 thuộc Tỉnh Bình Thuận (tục gọi Cầu ông Tam).

— Kinh phíước lượng là	522.942$50
— Kỹ quỹ tạm thời	9.000$00
— Kỹ quỹ thiết thực : 1/30 kinh phí hành thầu	
— Thời hạn thi hành công tác	120 ngày

NGÀY VÀ NƠI MỞ THẦU :

Ngày 24-7-1963, hồi 09 giờ sáng tại Văn Phòng Khu Công Chánh Nha Trang.

NGÀY VÀ NƠI THAM KHẢO HỒ - SƠ

— Nha Kiểu Lộ Saigon

— Khu Công Chánh Nha-Trang

— Tỷ Công Chánh Phan-Thiết

trong những ngày và giờ làm việc.

Nha Trang, ngày 4 tháng 7 năm 1963

T.U.N. Chánh Kỹ Sư

Trưởng Khu Công Chánh

Miền Nam Trung Nguyên Trung Phần,

Kỹ Sư, Trưởng Phòng Kỹ Thuật

LÊ HUY BÍNH

In tại nhà in riêng của TỰ DO, ngân-phiếu xin gửi cho ông :

KIỀU - VĂN - LÂN, Quản-nhiệm

25- 27-29 Võ - Tánh — SAIGON.

Bóng tròn

○ Vấn chưa bàu xong Ban chấp hành của Tổng cuộc Bóng tròn.

○ Đội liên quân Quân Cụ-Không Cụ sẽ sang đấu ở Nhật Bản.

SAIGON (VTX) 15.7.— Đại hội thường niên của Tổng Cuộc Túc Cầu đã nhóm sáng hôm qua trong ba tiếng đồng hồ, tại phòng hành tiết của Đông Dương Công Hòa, nhưng cũng không thể bầu được Ban Chấp hành mới để thay Ban thường vụ hiện nay vì không đủ người ra ứng cử chỉ có 5 thay vì 15.

Do đó, ông chủ tọa đành phải đòi Đại hội đến một dịp khác vì vì hai ngày Chủ nhựt 28-7 và 4-8 đều phải bận đến đoàn của Quang Hoa (Kong Hua) của Hương Cảng cho nên ngày Tuy tới phải định vào Chúa nhựt 11-8-62.

Ông Hà Hồng Lạc, Giám đốc Thể dục Thể thao, đại diện Tổng Nha Thanh Niên du Đại hội, có đưng lên giải thích vì sao một số người có khả năng và thiện chí đã bị đề đường người gia đình thương lắc nên nên có quyết định như thế và do nơi nhiều yếu tố không phải riêng Tổng Nha Thanh Niên định đoạt và bảo đảm cũng nếu có một số người phải đường ngoài thì cũng chỉ là tạm thôi.

SAIGON.— (VTX) 15-7.— Trung ương Chương Bá Nam, đầu đầu đoàn Quân cụ,vừa cho hay đoàn có thể sẽ viếng du Nhựt Bản vào cuối tháng này. Quân cụ hiện đang tham dự Giải vô địch với Hoa - Liên để ghé Hương Cảng đấu 2 trận vào khoảng 1 tới 7 tháng 8-63 trên đường từ Đông Kinh về.

Quân cụ, đứng hạng ba trên bảng tổng sắp giải vô địch mùa rồi, là đội bóng được rất nhiều cảm tình của khán giả và có nhiều phần tử đầy triển vọng, như hậu vệ thủ quân Khả, trung phong Tăng Hanh nhà đầu đài Quân Cụ đã được Hội Liên quân với Không Quân, cũng là một cựu hàng 1, trong chuyến viếng du này và như máy bay quân sự đã đi chuyến.

(Tiếp theo 1 trang 1)

• Một bọn theo hầu chủ đồng thời giúp đỡ chế đại thầm lén và rất lại lên tiếng xiêm nịnh... •, thật là một lời phê bình chung cay, nhưng chân xác đúng với tâm lý của những kẻ thế lợi hoạt đầu chính trị. Một con bệnh do tính trong chậm tiến về tinh thần của một dân tộc ở Hay một nguồn quả tắt nhiên của chế độ quá độc tài, chuyên chế, như lịch sử từng ghi nhận ?

Dù sao lời công kích của ông Ait Ahmed cũng là một lời cảnh tỉnh chung cho những lãnh đạo chính trị, và cũng là lời chúng mừng cho nước Cộng Hòa An Giê Ri.

TỰ DO

PHỐ RẺ

Phố lầu đắc luôn đắt giao trống gần chợ Đồng Lách xã 2 Phan-đình Phùng Mạc đình Chi có chỗ để xe. Villa từ 650 ngàn giao trống và cho thuê lời được 2% mỗi tháng.

MỸ-KIM 8 Ngô tùng Châu, (ngã 6 Saigon) ĐT.: 23.989.

THẾ HÙNG CẦM ĐỒ

190A,Lê thánh Tôn, Chợ mới Saigon TRƯỜNG CỦA CÓ 4 CỘP VÀNG

Xin đi thăng vào nhà trong. Thời hạn cầm vàng, hột xoàn, Kim cương có thể xin gia hạn và cầm giá cao. Chủ Nhật, ngày 19 vẫn làm việc

(Tiếp theo 2 trang 1)

chả 1 Việt Cộng và bắt sống 8 tên. Lực lượng bình quân vô sự, tịch thu của địch 1 Mác 36, 1 súng trường Đông Dương, 1 tiểu liên nội hóa.

Tiểu khu AN XUYÊN.— Hành quân Đức Thắng 24/42 khởi điểm ngày 11 và chấm dứt ngày 12-7. Tổng kết : 1 địch bị bắt sống. Địch : 46 chết, 11 bị bắt. Ta tịch thu 1 trung liên Tiệp khắc, 1 tiểu liên, 2 Mác 36, 1 súng trường Đông Dương, 1 súng lục, 1 súng trường nội hóa, 1 súng ngựa trên, 1 ống phóng lựu, 4 bảng đạn, 700 viên đạn, 32 lựu đạn, 2 đèn manchon và một số tài liệu. Ta phá hủy 1 công binh xưởng, 1 cơ sở, 300 kí gạo, 1 nồng gỗ nấy, 200 số đồng cụ giải phóng và Âu dược. Người ta ước thơm được 2 Dân vệ bị VC bắt giữ từ trước.

— Mặt phía đông trực đường Phú Kỳ đã bị thương nhẹ vì VC từ đưới đất bắn lên hồi 11 giờ 30 ngày 13-7 gần tỉnh lỵ Quản Long. Thế đó cũng nây đã tới lại làm việc sau khi vết thương được băng bó tại một bịnh xá ở địa phương.

Hành quân Lam Sơn tại Quảng Tín

TAM KỲ (VTX) 15-7.— VC đã loại 14 tên gồm 3 Mác và 11 bị thương 2 súng trường bị tịch thu trong cuộc hành quân « Lam Sơn » vào ba ngày từ 8 đến 10-7. VC còn có một số vũ khí chết và bị thương được đồng bọn mang đi. Vũ phía lực lượng hành quân có hai người chết và 14 người bị thương.

Cuộc hành quân « Lam Sơn 11 » do Vùng I Chiến thuật tổ chức tại các vùng tiếp giáp giữa các quận Tam Kỳ, Quảng Phước, Thanh Bình, Hiệp Đức thuộc tỉnh Quảng Tín, hiện còn tiếp diễn.

Hành quân tại Phú Yên hạ 17 V.C

TUY HÒA (VTX) 15-7.— Lực lượng Tiểu khu Phú Yên hạ được 17 VC trong trong ba ngày hành quân từ 10 đến 12-7 tại hai xã Hòa Xuân, Hòa Tân, Hòa Thịnh, phía Tây Nam quận Tuy Hòa, cách quận ly 25 cây số.

Lực lượng hành quân, có trong phía yểm trợ, đã chạm súng với một đơn đội Việt cộng số trang nhiều loại súng tối tân. Số Việt cộng chết trên đay hoàn toàn đều bị trong phía của ta.

Về phía lực lượng hành quân, có 2 người chết và 6 người bị thương.

18 VC bị hạ tại các địa phương

SAIGON (VTX) 15-7 18 Việt và Thượng bọng bị hạ với 7 súng cá nhân bị tịch thu trong các cuộc đụng độ nhỏ với các lực lượng an ninh địa phương tại Quảng Ngãi, Phú Yên, Bình Tuy,Bình Long và Kiến Hòa vào các ngày 11,12,13 và 14-7 vừa qua.

Lực lượng an ninh địa phương trong thời gian nây vô sự.

— Tại Kiến Hòa, bảy Việt cộng bị hạ với một súng cá nhân (2 Mác 36, 1 súng trường Mỹ, 1 các bin) bị thịch thu trong hai cuộc đụng độ ngày 14-7 vừa 1 hành quân chiến đấu ấp chiến lược Lộc Sơn thuộc quận Bình Đại và Dân vệ quận vậy.

— Tại Bình Tuy, 6 Việt Thượng Công bị hạ ngày 12-7 trong một cuộc ấy kiến của Đại đội Dân vệ quận Hoài Đức vào mặt khu VC cách quận lỵ ngày 23 cây số Bắc.

— Tại Phú Yên, một trung đội VC có hầu lực mạnh bắn 21 giờ ngày 11-7, tấn công ấp chiến đấu Gò Tây cách quận ly Sông Cầu 12 cây số Nam, nhưng bị binh sĩ ấp đưa ấp nay đây lui sau 1 giờ xe chiến.

22 can nhân đồng bào trong ấp bị địch chiếm hữu. Đồng bào thanh niên chiến đấu trong ấp vô sự. Vũ khí được bảo toàn. Đúc biết có 15 con bò của đồng bào trong ấp bị địch lùa đi đã được thanh niên chiến đấu ấp lại đủ số. Địch có nhiều vũ khí và trong thương được đồng bào mang theo.

TẠI HA TRANG

mỗi gia đình không được giữ quá

số gạo ăn 1 tháng

NHA TRANG.— Theo một thông cáo mới nhất của Tòa Tỉnh trưởng Khánh Hòa, nhân viên Cảnh sát kinh lý vừa xét bắt nhiều nhà làm bánh phở, chạp phá tích trữ tài nhiều gạo. Do đó, đến chưng không mua được gạo ăn và tình trạng nây vô tình làm cho dân chúng trong là Nhatrang khan hiếm gạo. Sự thật, sẽ gạo ăn toàn cho tỉnh Khanh Hòa luôn luôn có đủ ở kho độ 1000 tấn.

Cũng theo thông cáo trên, Tòa Tỉnh trưởng yêu cầu đến đồng không được tích trữ quá nhà cuối số gạo ăn trong một tháng, tính theo khẩu phần người lớn 700 gờ ram và trẻ em 350 gờ ram.

Các hiệu tiêu công nghệ đăng gạo để biến chế thức ăn khác không được tích trữ quá hai bao. Vả, các hiệu chạp phở không được giữ trong nhà 1 bao.

Được biết thêm, giá gạo chính thức được ấn định là 635 đồng một tạ (100 kí) lưu hao, lời ăn 1 25% tăng. Tại các hiệu buôn gạo, trong chợ vậy, đều chủ bán theo giá chính thức. Ai bị tự chối không bán gạo hoặc phát mua cao giá, hãy trình giấy cho nhân viên Cảnh sát kinh lý. H.L.

SÁCH MỚI 63-64:

ĐÃ PHÁT HÀNH :

1— Sổ học Đệ Thất
2— Hình học Đệ Thất của Nguyễn văn Phú và Nguyễn Tá
3— Việt Sử Đệ Thất
4— Việt Sử Tân Ước của Đệ quang Chính

Sẽ phát hành cho tháng 8.

5 { Việt Sử Thế giới Sử Địa Lý

Đệ Nhất A,B,C,D. của Đệ quang Chính

ĐƯỜNG SÁNG XUẤT-BẢN

NHẮN TIN

Yêu cầu Ông NGUYỄN TRI ÂN, nguyên Đại Lý Sách Báo Nhà Thông Nhất (hiệu Duy Nghĩa) tại Cầu Giấng (Tây Ninh) tới thanh toán tiền bảo giúp tại Nhà Thông Nhất.

Hạn 10 hôm không tới chúng tôi sẽ nhờ Pháp Luật can thiệp.

★

Cần đặt thêm Đại Lý Sách Báo tại Cầm Giang (Tây Ninh) xin liên lạc hỏi tại Phòng Thành Chánh Nhà Thông Nhất 329, Tiền Hưng Đạo Saigon.

GIÁM ĐỐC NHÀ THÔNG NHẤT

NGÔ QUẢN

BỐ - CÁO

VĂN-PHÒNG LUẬT-SƯ

L. MOTAIS DE NARBONNE và TRẦN VĂN TRAI

Luật-sư Toà Thượng-Thẩm

số 88, đường Nguyễn Du

SAIGON

Do quyết định cộng đồng bất thường ngày 18 tháng 6 năm 1963, đã được bà tại Saigon ngày 19 tháng 6 năm 1963, quyển 2, tờ 67, số 965, các hội viên của BÓNG-LÁ MẬT-VÀNG CÔNG-TY, công ty trách nhiệm hữu hạn, số vốn MỘT TRIỆU ĐỒNG BẠC VIỆT-NAM, hội sở tại Saigon, số 49,đường Pasteur, đã quyết định sửa đổi như sau qui điều của hội :

ĐIỀU 4 (mới).— Hội sở đặt tại Saigon, số 49, đường Pasteur, lầu 4, phòng 413-414

ĐIỀU 7 (mới).— Cổ phần sẽ được tự do chuyển nhượng trong các hội viên theo giá trị đã là 1.000$00 (Một ngàn đồng) mỗi cổ phần.

(Đoạn dưới của lại của điều 7 không thay đổi)

ĐIỀU 8 (mới).— Công ty được quản trị bởi các Ông CHÂU NHỰT THANH, LƯU VINH tự TỶ và René OBERNESSER, cả ba người là cộng đồng quản lý và thời hạn của công ty.

Muốn buộc Hội một cách có giá trị cần phải có hai chữ ký liên nhau của hai trong ba người quản lý và bất kỳ trong trường hợp nào đều phải có chữ ký của ông CHÂU NHỰT THANH.

Những quản lý viên, hành động chung, đối với kẻ đệ tam, có những quyền hạn rất rộng rãi để hành động nhân danh công ty và làm trên các hành vi liên can tới mục đích của công ty.

Những quản lý viên có nhứt là những quyền hạn sau đây, kể ra một cách trên thước chớ không phải là để hạn chế :

— quản lý, khai thác và quản trị những cơ sở và tài bổ của công ty, nhận thuê hay cho thuê đất, bán hoặc cầm làm những công việc xây cất, làm các việc cam kết trong công việc đó.

— mua bán những hàng-hóa, dụng-cụ và những đồ-vật động-sản các nguyên-liệu, trả tiền ngay hay trả-tiền lần lần.

— nhận-chuyển công-ty mỗi những chương-mục vãng-lai tại các ngân-hàng và kho-bạc, ký-kết các đơn hay các những mua tiền và ngân-phiếu, ký và bối-thu những ngân-phiếu...

— mở cho Công-ty những mục cho vay thường hay có tài-liệu.

— Bảo-hiểm và cách-chức những chủ-sự, nhân-viên, và lao-công. Định số lương của họ và những số lợi ích cố-định hoặc theo tỷ-lệ của các người đó.

— thâu nhận và trả các số tiền, thanh toán các chương-mục kế toán, ký nhận, ký sau lưng, nhận chịu và trả tất cả thương-phiếu, khối xuất những tỉ-quyền tài-phiếu, đại-diện hội tương các công việc về những vụ khánh-tiết, tài-phán thanh-toán, bán-sự, tại-khoản các quyền lợi, thực hành những quyền trước sau khi có trả tiền, thương-lượng, điều-đình, hòa-giải.

— thay mặt cho Hội nơi sở quản-thuế, tại ngân-khố, quỹ tới-kim, sở bưu-điện, các ngân-hàng và sở tiền-dụng và tất cả các công-sở và tư-sở.

— đối với sở bộ nhà-binh, cảnh-sát, hỏa-lò.

— kỳ giấy vay tiền tại những hàng cho vay có hoặc không đề-đương, đứng bảo lãnh cho công-ty.

Nay trích-lục.

BAN QUẢN-LÝ

THÔNG CÁO

CÔNG TY GIẤY VÀ HÓA PHẨM

ĐỒNG-NAI

(COGIDO)

Trân trọng thông cáo,

1) Giá các sản phẩm COGIDO không có thay đổi.

2) Nhà Máy COGIDO sản xuất điều hòa, và đủ cung cấp nhu cầu trong nước, nhất là về loại giấy trắng và giấy học trò.

COGIDO trân trọng lưu ý Quí Vị, nên mua giấy đã đóng ở đóng và tính giấy xào trộn thị trường bằng cách dư trù quá đỗ.

CÔNG TY GIẤY VÀ HÓA PHẨM ĐỒNG NAI

(Tiếp theo 3 trang 1)

cho tăng tính từ tháng 5-1952 đến tháng 5-1963, đã tăng 7,1% cho hàng trung cấp và 6,8% cho hàng Lux đông, chỉ là một con số chung, không nhằm vào những sự cần dùng căn bản của giới lao động.

Do đó, trong Đại hội, Liên hiệp đã chỉ trọng các nghiệp đoàn đều tra nghiêm cứu kỹ chỉ số vật giá tiêu thụ để gửi về Liên hiệp trước ngày 20-7 để dùng làm căn bản cho sự chỉnh đốn lương bổng sắp tới.

Việc điều chỉnh nầy sẽ được từng nghiệp đoàn liên lạc nên lên chủ nhân, sau khi họ so sánh sức lương từ ngày được tăng lần chót với chỉ số sinh hoạt hiện tại, để có thể đề thăng hàng cho mức sống công nhân.

Tiếu thực tế, giá sinh hoạt nếu chỉ tính trên một số vật dụng được phân phối cho cấu thiết yếu của công nhân thì chỉ số tăng lên rất cao, sinh với chỉ số của Việp thống kê.

(Tiếp theo 4 trang 1)

• Cất quá lên giá 7 ra.— Máy bảo nay tới nông nực quá. Quạt giấy quạt nan lại càng chạy mạnh. Người đi đường, ngồi tầu ngồi xe, ai mà chẳng có cái quạt phe phẩy. Mấu dịch thông hợp đã bán khá nhiều quạt. Tuy phương thức bán cho chưa được vừa ý khách lắm. Vì người mua không được chọn, nhưng thực ra, khách cũng để vừa lòng. Cái quạt trong đó chắc chắn, giấy nhà hàng bình, xương quạt vững nhọn, nhưt quạt cầm chặt,mà giá chỉ có 13 su,nhất là quạt không cổnnúc... như những cái quạt ở ngoài bán,nên quạt của cửa hàng Thông hợp lại càng được nhiều người ưa thích.

Ấy thế mới số bà cốn vin bà không ai bảo ai tự động vào mua địch mua lẻ đến vài ba cái mới, cái nghiêm nhiều bây lên mạt hàng của mình bán với giá 20 a 1 cái. Hộ nội ngày ở quanh bờ hồ Hoàn Kiếm và chỉ bán được nhiều quạt cho những người khách ở xa và Hanoi. Vì tuy giá quạt đã nâng lên 7 hàng người ta vẫn mua vì nhiều cái khác buồn của người sản xuất giá những hai bảo nước phẩm chất cũng không hơn gì, mà cái tệ lắt phát hàng cũng mùa rất là khó ngăn.

Thông cáo của ĐẠI CHÚNG VIỆN SAIGON

Ban Giám đốc Đại chúng viện Saigon thông báo : Ngày tựu trường được định vào ngày 1-8-63, nay vì lý do nhà cửa chưa sửa kịp, nên hoãn lại đến ngày 7-8-63.

Vì thế, lệ tuyển chọn cũng dời lại ngày 13-8-63.

Cấp thực tế thu phòng được phổ tới ngày 10-8-63 để cấm phòng cho đủ số ngày.

BAN GIÁM ĐỐC

ĐẠI CHÚNG VIỆN SAIGON

PHÂN ƯU

Được tin Cụ

PHÉ-RÔ NGUYỄN VĂN TAM

nhạc phụ Ông DƯƠNG VĂN HIẾU vừa thất lộc ngày 15-7-1963 tại tư thất số 201/3C ở cư xá Văn Chung đường Nguyễn văn Học Gia Định.

Xin thành thật phân ưu cùng Ông DƯƠNG VĂN HIẾU và tang quyến. Cầu chúc cho linh hồn Cụ sớm về chầu Chúa.

TOÀN THỂ NHÂN VIÊN SỞ KẾ HOẠCH

Tăng Nhà Cảnh Sát Quốc Gia

PHÂN ƯU

Được tin

Cụ BÙI ĐĂNG NGHINH

thân phụ bạn Bùi Đăng Tiến, vừa thất lộc tại Saigon. Chúng tôi thành thực chia buồn cùng bạn Tiến và tang quyến. Xin cầu chúc hương hồn Cụ sớm về nơi cực lạc.

Toàn thể cựu sinh viên khóa 8 Học viện Quốc gia Hành chánh

TIN BUỒN

Trên trong bão tin buồn cho thân bằng quyến thuộc, chúng tôi

Trung Uy PHẠM - ĐÌNH - NHÂN

đã đến xong nợ nước ngày 13-7-63.

Bà PHẠM ĐÌNH NHÂN nhũ danh ĐÔNG THỊ ĐIỀU

• Cất quá lên giá 7 ra.— Máy bảo nay tới nông nực quá. Quạt giấy quạt nan lại càng chạy mạnh. Người đi đường, ngồi tầu ngồi xe, ai mà chẳng có cái quạt phe phẩy. Mấu dịch thông hợp đã bán khá nhiều quạt. Tuy phương thức bán cho chưa được vừa ý khách lắm. Vì người mua không được chọn, nhưng thực ra, khách cũng để vừa lòng. Cái quạt trong đó chắc chắn, giấy nhà hàng bình, xương quạt vững nhọn, nhưt quạt cầm chặt,mà giá chỉ có 13 su,nhất là quạt không cổnnúc... như những cái quạt ở ngoài bán,nên quạt của cửa hàng Thông hợp lại càng được nhiều người ưa thích.

Ấy thế mới số bà cốn vin bà không ai bảo ai tự động vào mua địch mua lẻ đến vài ba cái mới, cái nghiêm nhiều bây lên mạt hàng của mình bán với giá 20 a 1 cái. Hộ nội ngày ở quanh bờ hồ Hoàn Kiếm và chỉ bán được nhiều quạt cho những người khách ở xa và Hanoi. Vì tuy giá quạt đã nâng lên 7 hàng người ta vẫn mua vì nhiều cái khác buồn của người sản xuất giá những hai bảo nước phẩm chất cũng không hơn gì, mà cái tệ lắt phát hàng cũng mùa rất là khó ngăn.

Thông cáo của ĐẠI CHÚNG VIỆN SAIGON

Ban Giám đốc Đại chúng viện Saigon thông báo : Ngày tựu trường được định vào ngày 1-8-63, nay vì lý do nhà cửa chưa sửa kịp, nên hoãn lại đến ngày 7-8-63.

Vì thế, lệ tuyển chọn cũng dời lại ngày 13-8-63.

Cấp thực tế thu phòng được phổ tới ngày 10-8-63 để cấm phòng cho đủ số ngày.

BAN GIÁM ĐỐC

ĐẠI CHÚNG VIỆN SAIGON

PHÂN ƯU

Được tin Cụ

PHÉ-RÔ NGUYỄN VĂN TAM

nhạc phụ Ông DƯƠNG VĂN HIẾU vừa thất lộc ngày 15-7-1963 tại tư thất số 201/3C ở cư xá Văn Chung đường Nguyễn văn Học Gia Định.

Xin thành thật phân ưu cùng Ông DƯƠNG VĂN HIẾU và tang quyến. Cầu chúc cho linh hồn Cụ sớm về chầu Chúa.

TOÀN THỂ NHÂN VIÊN SỞ KẾ HOẠCH

Tăng Nhà Cảnh Sát Quốc Gia

PHÂN ƯU

Được tin

Cụ BÙI ĐĂNG NGHINH

thân phụ bạn Bùi Đăng Tiến, vừa thất lộc tại Saigon. Chúng tôi thành thực chia buồn cùng bạn Tiến và tang quyến. Xin cầu chúc hương hồn Cụ sớm về nơi cực lạc.

Toàn thể cựu sinh viên khóa 8 Học viện Quốc gia Hành chánh

TIN BUỒN

Toàn thể Sĩ quan Trung Đoàn 4/TG đau buồn báo tin :

Thiếu Úy TRƯƠNG QUANG TRUY

đã hy sinh đền nợ nước ngày 12-7-63.

PHÂN ƯU

Được tin Cụ

PHÉ-RÔ NGUYỄN VĂN TAM

nhạc phụ Ông DƯƠNG VĂN HIẾU vừa thất lộc ngày 15-7-1963 tại tư thất số 201/3C ở cư xá Văn Chung đường Nguyễn văn Học Gia Định.

Xin thành thật phân ưu cùng Ông DƯƠNG VĂN HIẾU và tang quyến. Cầu chú